

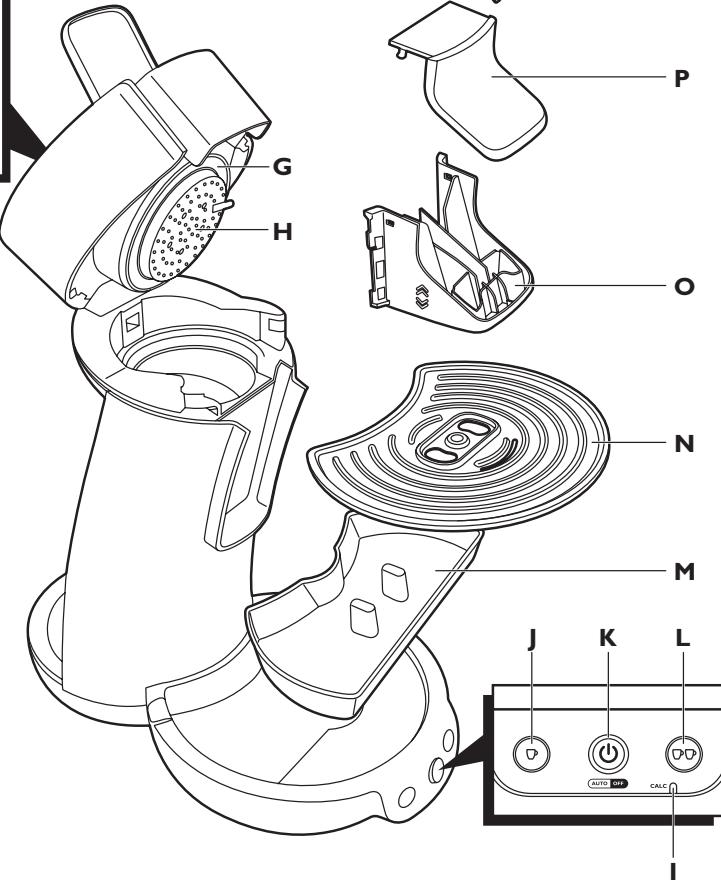
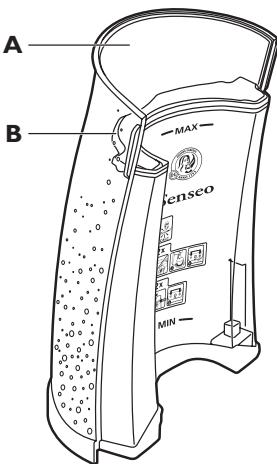
Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

HD7835



**PHILIPS**







**ENGLISH** 6  
**DANSK** 24  
**NORSK** 42

**Table of contents**

Introduction	6
General description	7
Important	7
First use	9
Brewing SENSEO® coffee	11
Cleaning the machine	15
Descaling (new procedure)	18
Frost-free storage	20
Replacement	20
Environment	20
Guarantee and service	20
Troubleshooting	21

**Introduction**

Congratulations on your purchase and welcome to Philips!

To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Make your coffee moments truly special with SENSEO®. This unique system combines the easy-to-use Philips SENSEO® coffee machine with the specially developed Douwe Egberts SENSEO® coffee pods, giving you a full, smooth coffee with a delicious foam layer.

The Douwe Egberts coffee in convenient SENSEO® coffee pods and Philips' unique new SENSEO® brewing system are perfectly matched to ensure that the best taste and aroma are extracted from the coffee.

To ensure a smooth and full coffee taste, you should keep the following things in mind:

**Fresh water**


---

Use fresh water every day. If you have not used the coffee machine for one day, you have to flush it with fresh water before you use it again (see section 'Flushing' in chapter 'Cleaning').

**Fresh coffee pods**


---

Use the SENSEO® coffee pods that have been specially developed by Douwe Egberts for your SENSEO® coffee machine for a full, round taste. The Douwe Egberts SENSEO® coffee pods stay fresh longer if you store them in an airtight storage container.

Discover all SENSEO® coffee blends that are available at [www.senseo.com](http://www.senseo.com).

**A clean machine with the new flushing and descaling procedures**


---

*Note: Philips has improved the flushing and descaling procedures. See chapters 'Cleaning' and 'Descaling' for the new procedures.*

Clean and descale your Philips SENSEO® coffee machine regularly.

- Remove used coffee pods after brewing. If a used pod has been left in the coffee machine and you have not used the machine for some time, flush the machine before you use it again (see section 'Flushing' in chapter 'Cleaning').

- If you have not used the coffee machine for one day, you have to flush the machine with fresh water before you use the machine again (see section 'Flushing' in chapter 'Cleaning').
- Descaling the SENSEO® coffee machine as described in chapter 'Descaling' when the CALC light goes on (after you have brewed approx. 400 cups of SENSEO® coffee). You can also descale the SENSEO® coffee machine more often (every 3 months) in the same way. Descaling takes 20 to 30 minutes. Do not interrupt the descaling process.

### General description (Fig. 1)

- A** Water reservoir
- B** Water reservoir cover
- C** Indicator for strong coffee
- D** Indicator for normal coffee
- E** Strength Select button
- F** Indicator for mild coffee
- G** Sealing ring
- H** Water distribution disc
- I** CALC light
- J** 1-cup button □
- K** On/off button with light ring
- L** 2-cup button □□
- M** Drip tray
- N** Cup tray
- O** Coffee spout
- P** Cover of coffee spout
- Q** Coffee collector
- R** 2-cup pod holder □□
- S** 1-cup pod holder □

### Important

Read this user manual carefully before you use the machine and save it for future reference.

#### Danger

- Never immerse the machine in water or any other liquid.

#### Warning

- Check if the voltage indicated on the bottom of the machine corresponds to the local mains voltage before you connect the machine.
- This machine is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the machine by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the machine.

- Do not use the machine if the plug, the mains cord or the machine itself is damaged.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

### **Caution**

- Always return the machine to a service centre authorised by Philips for examination or repair. Do not attempt to repair the machine yourself, otherwise your guarantee becomes invalid.
- Never put normal ground coffee or use torn pods in the SENSEO® machine, as this causes it to become blocked.
- Do not use the machine in combination with a transformer, as this could cause hazardous situations.
- Always put the machine on a flat and stable surface.
- Never let the machine operate unattended.
- Do not use the machine at altitudes higher than 2200 metres above sea level.
- The machine does not work at temperatures below 10°C.
- Flush the coffee machine with fresh water before you use it for the first time (see chapter 'Before first use'). This causes the boiler to fill with water, which is essential for the machine to work properly.
- Do not use the SENSEO® machine in combination with water softeners based on sodium exchange.
- Philips strongly advises you to descale this SENSEO® machine when the CALC light goes on to indicate that descaling is required. If the machine is not descaled in time and according to the procedure described in chapter 'Descaling', this may lead to technical failures.
- Never interrupt the descaling process.
- Never use a descaling agent based on mineral acids such as sulphuric acid, hydrochloric acid, sulphamic acid and acetic acid (e.g. vinegar). These descaling agents may damage your SENSEO® coffee machine.
- After unpacking the machine, never put your SENSEO® machine on its side. Always keep it in upright position, also during transport.
- This machine is intended for normal household use only. It is not intended for use in environments such as staff kitchens of shops, offices, farms or other work environments. Nor is it intended to be used by clients in hotels, motels, bed and breakfasts and other residential environments.

---

### **Compliance with standards**

This machine complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the machine is safe to use based on scientific evidence available today.

The energy consumption of this machine in off mode is less than 1 watt. This means that this machine complies with European Directive 2005/32/EC, which sets the ecological design requirements for energy-using products.

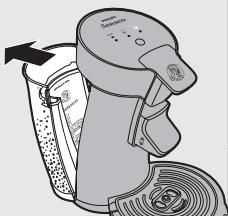
## First use

### Unpacking

- 1 Remove the machine from the box.

Note: Make sure you store the 2-cup pod holder in a safe place. It is an essential part of the machine.

### Flushing the machine to fill the boiler

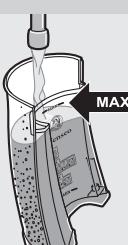


#### **YOU CANNOT BREW COFFEE IF YOU HAVE NOT FLUSHED THE SENSEO® COFFEE MACHINE FIRST!**

The flushing cycle causes the boiler to be filled with water. After this, the coffee machine is ready for use.

Flush the machine in the following way:

- 1 Remove the water reservoir.



- 2 Fill the water reservoir with cold water up to the **MAX** indication and put it back onto the machine.

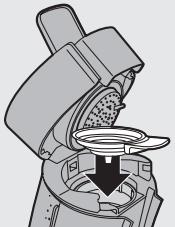


- 3 Put the water reservoir back.



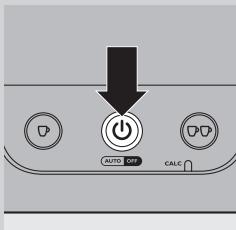
- 4 Put a bowl (with a capacity of at least 1500 ml) under the spout openings to collect the water.

Note: The 1-cup pod holder is already in the machine. Leave the pod holder in the machine when you flush it.



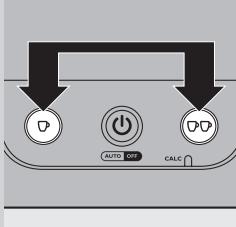
**5** Make sure a pod holder, without pod or pods, is in place.

**6** Put the plug in an earthed wall socket.



**7** Press the on/off button .

► The light ring around the on/off button lights up to indicate that you have to flush the machine.



**8** To start flushing, press the 1-cup button  and the 2-cup button  briefly at the same time to start the flushing cycle.

Never interrupt the flushing cycle halfway. If you do, the boiler does not fill itself properly.

► The light ring around the on/off button starts flashing to indicate that the flushing cycle has started. The flushing cycle takes approx. 1.5 to 2.5 minutes.

► During the flushing cycle, the boiler fills itself with water from the water reservoir and cold water comes out of the coffee spout. During the flushing cycle, the machine produces more noise than during a regular brewing cycle.

► When all the water in the water reservoir has been used up, the flushing cycle is finished and the machine switches off.

**9** Clean the coffee spout, the coffee collector and the pod holders with hot water and some washing-up liquid or in the dishwasher. Clean the water reservoir thoroughly in hot water, if necessary with some washing-up liquid, or in the dishwasher.

**Now your Philips SENSEO® coffee machine is ready for use.**

*Note: If the machine does not work, repeat steps 1-8. Do not interrupt the flushing cycle.*



## Brewing SENSEO® coffee

### Tips for the best SENSEO® quality

- Use fresh water every time.
- Use the SENSEO® coffee pods that have been specially developed by Douwe Egberts for your SENSEO® coffee machine for a full, round taste. The Douwe Egberts SENSEO® coffee pods stay fresh longer if you store them in an airtight storage container.
- To make sure that the coffee always tastes optimally, rinse the pod holders, the coffee collector and the coffee spout regularly.
- The SENSEO® coffee tastes best if you stir it before you drink it.
- If you have not used the coffee machine for some time, flush the machine before you use it again (see section 'Flushing the coffee machine' in chapter 'Cleaning the machine') with fresh water before you use it again.
- If you intend to make another cup of SENSEO® coffee later, just leave the coffee machine switched on. The machine automatically switches off after 30 minutes.

### Filling the water reservoir



- 1** Fill the water reservoir with cold water up to the **MAX** indication and put it back onto the machine.

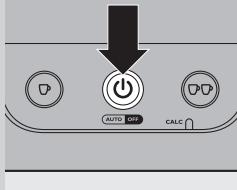
Never pour milk, coffee, hot water or carbonated water into the water reservoir.

The **MIN** indication on the water reservoir indicates the minimum amount of water required for brewing coffee. Always fill the water reservoir beyond the **MIN** level.

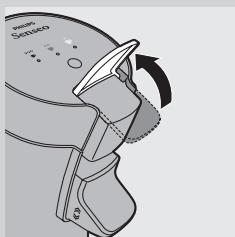
### Switching on the machine

- 1** Put the plug in an earthed wall socket.
- 2** Press the on/off button .
- The light ring flashes slowly while the water heats up. Heating up takes approx. 75 seconds.
  - The coffee machine is ready for use when the light ring lights up continuously.

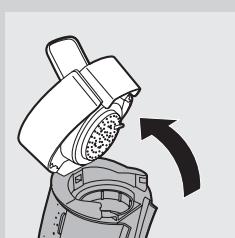
Note: If the light ring flashes rapidly, the water reservoir does not contain enough water for brewing one cup of coffee.



## Placing a pod holder



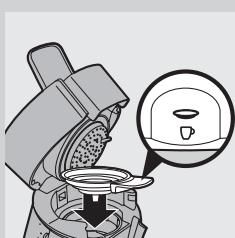
- 1** Release the lid by moving the lever upwards.



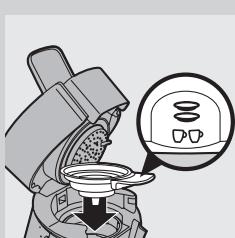
- The lid opens automatically.

- 2** Place the appropriate pod holder in the machine.

*Note: Make sure the pod holder is clean and the sieve in the centre is not clogged, e.g. with loose coffee grounds.*



- If you want to make one cup of SENSEO® coffee, use 1 coffee pod in combination with the 1-cup pod holder □ and the 1- cup button □.



- If you want to make two cups of SENSEO coffee, use 2 coffee pods in combination with the deeper 2-cup pod holder □□ and the 2-cup button □□.

## Placing one or two pods

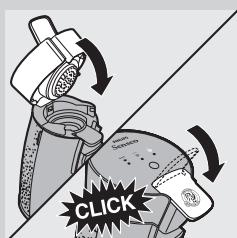
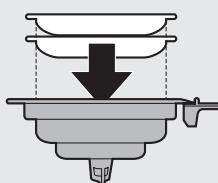
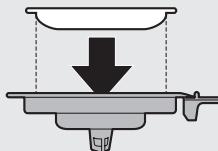
- 1** Place the SENSEO® coffee pod(s) properly in the centre of the pod holder, with the convex side pointing downwards.

Note: Use SENSEO® coffee pods from Douwe Egberts specially designed for your SENSEO® coffee machine for a full and round taste.

Note: Make sure the coffee in the pod(s) is evenly distributed and press the pod(s) lightly into the pod holder.

Note: Never put normal ground coffee or use torn pods in the SENSEO® machine, as this causes it to become blocked.

- Place 1 SENSEO® coffee pod in the 1-cup pod holder □.
- Place 2 SENSEO® coffee pods in the 2-cup pod holder □□.



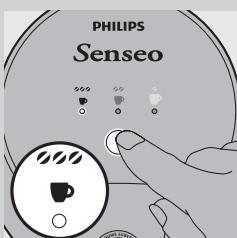
- 2** Close the lid and lock the lever.

It is not possible to brew coffee when the lid is not properly closed and the lid lever is not locked. In this case, the light ring around the on/off button flashes intermittently.

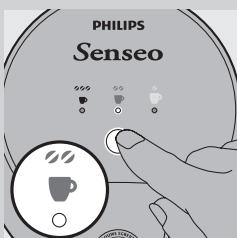
## Selecting the desired coffee strength

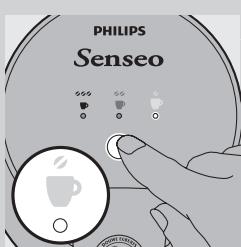
- 1** Select the desired coffee strength (strong, normal or mild) by pressing the Strength Select button. By varying the strength, you also increase or decrease the amount of coffee in the cup.

- Select ☹ for a small cup (60ml) of strong coffee.



- Select ☺ for a medium cup (125ml) of normal coffee.





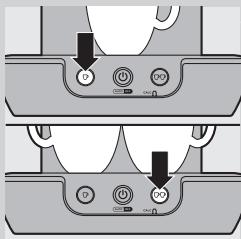
- Select for a large cup (145ml) of mild coffee.

## Brewing coffee



- 1 Place one cup or two cups under the spout openings. You can adjust the height of the coffee spout by sliding it upwards or downwards.

*Note: The cups you use should have a capacity of at least 100ml when you brew strong coffee , 150ml when you brew normal coffee and 170ml when you brew mild coffee .* Do not use cups that are too large, as they cause the coffee to get cold more quickly.



- 2 Press the button indicating the number of cups of SENSEO® coffee you want to brew.

- Press the 1-cup button for one cup.
  - Press the 2-cup button for two cups.
- D The SENSEO® coffee machine starts brewing.**
- The machine automatically supplies the optimal amount of water.
  - You can interrupt the brewing process at any time by pressing the on/off button . If you switch the machine back on after having interrupted the brewing process, the machine does not complete the interrupted brewing cycle.

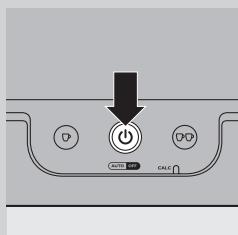
**Do not remove the water reservoir during a brewing cycle, as this causes the machine to draw in air. When this happens, the next cup is only partly filled.**

*Note: If no coffee comes out of the machine, you have not flushed the machine before first use. As a result, the boiler is not filled. Flush the machine as described in chapter 'Before first use' before you start brewing coffee. If only a small amount of coffee comes out of the machine, flush the machine as described in section 'Flushing' in chapter 'Cleaning' before you brew another cup of coffee.*

- 3 Remove the coffee pod(s) after use by lifting the pod holder out of the machine and emptying it.

Be careful when you do this, for there may still be some water/coffee on the coffee pod(s).

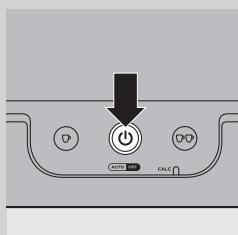
## Interrupting the brewing process



- 1 Press the on/off button to interrupt the brewing process.

*Note: If you switch the machine back on after you have interrupted the brewing process, the machine does not complete the interrupted brewing cycle.*

## Switching off



- 1 After use, press the on/off button to switch off the machine.

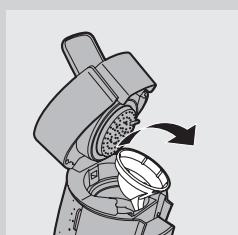
*Note: If you do not use the machine, it switches off automatically after 30 minutes.*

## Cleaning the machine

Never immerse the SENSEO® coffee machine in water.

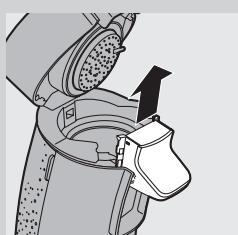
### Cleaning the coffee machine

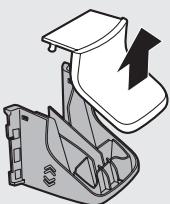
- 1 Always unplug the machine before you clean it.
- 2 Clean the outside of the machine with a moist cloth.
- 3 Remove the coffee collector.



- 4 Take the coffee spout out of the machine by sliding it upwards.

*Note: You can only remove the coffee spout after you have removed the coffee collector.*





**5** Disassemble the coffee spout if you want to clean it more thoroughly.



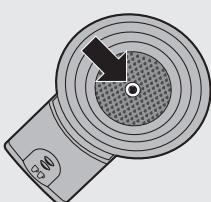
**6** Clean the coffee spout, the coffee collector and the drip tray in hot water, if necessary with some washing-up liquid, or in the dishwasher.



**7** Hold the cup tray in your hand while you clean it with hot water.  
If necessary, use some washing-up liquid.

The cup tray can also be cleaned in the dishwasher.

To clean the cup tray, always remove it from the machine, as it might prove sharp when handled incorrectly. Always handle it carefully.



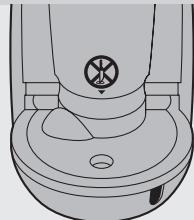
**8** Clean the pod holders in hot water, if necessary with some washing-up liquid, or in the dishwasher.

Check if the sieve in the centre of the pod holder is clogged. If this is the case, unclog the sieve by rinsing the pod holder under a running tap. If necessary, use a washing-up brush to clean the sieve.



**9** Clean the water reservoir in hot water, if necessary with some washing-up liquid, or in the dishwasher.

*Note: If you use a washing-up brush, be careful not to damage the valve in the bottom of the water reservoir. Remove the water reservoir cover for easier cleaning.*



- 10** Clean the water inlet on the machine with a moist cloth.  
Do not use an object with sharp edges to clean the water inlet.

- 11** Rinse the parts with fresh water and put them back into the machine.



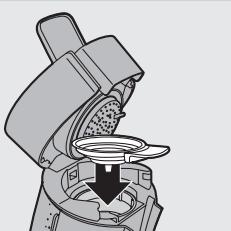
- 12** Clean the water distribution disc with a moist cloth.  
Be careful when you do this; make sure that the rubber sealing ring does not get stuck under the edge of the water distribution disc. If it does, the coffee machine will start leaking!

*Note: Be careful not to damage the metal tab on the water distribution disc.*

### Flushing the coffee machine

If you have not used the coffee machine for one day, you have to flush the machine with fresh water before you use the machine again.

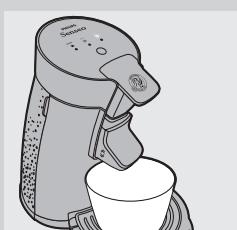
To flush the boiler, brew two cups of hot water in the following way:



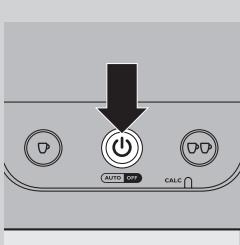
- 1** Fill the water reservoir with cold water at least up to the MIN level and put it back onto the machine.

- 2** Put the 1-cup pod holder □ or the 2-cup pod holder □□ in the machine without pod(s).

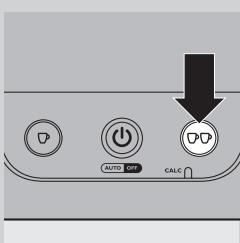
- 3** Close the lid and lock the lever.



- 4** Put two cups or a bowl under the coffee spout to collect the water.

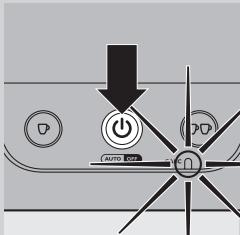


- 5** Press the on/off button .
- ▶ The light ring flashes slowly while the water heats up. Heating up takes approx. 75 seconds.
- ▶ The coffee machine is ready for use when the light ring lights up continuously.



- 6** Press the 2-cup button  to brew two cups of hot water.
- 7** Throw away this water. Now the machine is ready for use again.

## Descaling (new procedure)



### When to descale

- Descale the SENSEO coffee machine as described below when the CALC light goes on (after you have brewed approx. 400 cups of SENSEO coffee).

### Why to descale

Scale builds up inside the machine during use. It is essential to descale the SENSEO® coffee machine at least every 3 months. Your reasons to descale:

- It prolongs the life of your SENSEO® coffee machine
- It ensures maximum cup volume
- It ensures maximum coffee temperature
- The machine produces less sound during brewing
- It prevents malfunctioning

If the descaling procedure is not performed correctly, scale residue remains behind in the machine. This causes scale to build up more quickly and may cause permanent and irreparable damage to the machine.

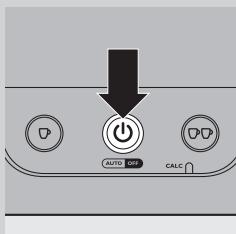
### Use the correct descaling agent

Only citric acid-based descalers are suitable for descaling the SENSEO® machine. This type of descaler descales the machine without damaging it. For the correct amount, see under 'Descaling procedure' below. Each descaling mixture can be used only once. After use, the descaling mixture is no longer active.

We advise you to use the special SENSEO® Descaler (HD7012, HD7011, HD7006). For more information about this descaler; visit our website [www.philips.com](http://www.philips.com).

**Never use a descaling agent based on mineral acids such as sulphuric acid, hydrochloric acid, sulphamic acid and acetic acid (e.g. vinegar). These descaling agents may damage your SENSEO® coffee machine.**

## Descaling procedure



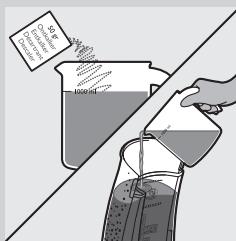
Note: The descaling procedure for this machine differs from that of previous models.

Note: The descaling procedure consist of 2 descaling cycles and 2 flushing cycles. Do not interrupt the descaling cycles and do not switch off the machine before or between the flushing cycles.

- 1** Press the on/off button  
► The machine is ready for use when the light ring lights up continuously.

- 2** Mix 50 grams of citric acid with 1 litre of water. Fill the water reservoir with the descaler mixture. Stir until the powder is completely dissolved.

- 3** Put the water reservoir back onto the coffee machine.

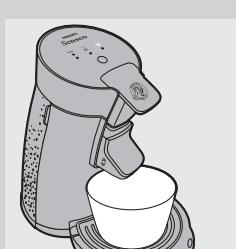


- 4** Place the 1-cup pod holder  with a used coffee pod in it in the coffee machine. Close the lid and make sure it is properly locked.

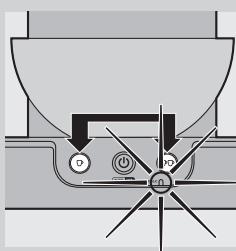
It is not possible to descale the machine when the lid is not properly closed and the lid lever is not locked. In this case, the indicator light flashes intermittently.

Note: Always put a used coffee pod in the pod holder when you descale the machine. This pod serves as a 'filter' to prevent the sieve or hole in the pod holder from getting clogged with scale residue.

- 5** Put a bowl with a capacity of at least 1500ml under the spout to collect the descaling mixture.



- 6** Press the 1-cup button  and the 2-cup button  briefly at the same time to start the descaling cycle.  
► The CALC light and the light ring around the on/off button starts flashing to indicate that the descaling cycle has started.





- ▶ Hot water comes out of the coffee spout in intervals. During the descaling cycle, the machine stops descaling 3 to 4 times to let the descaler mixture soak in and to heat up.

Let the machine complete the entire descaling cycle, which takes 4 to 5 minutes. Do not switch off the machine during the descaling cycle!

- ▶ When all the water in the water reservoir has been used up, the descaling cycle is finished. The light ring around the on/off button starts to flash rapidly.

**7** Repeat the descaling procedure (steps 2 to 6) once. Replace the used pod with another used pod to filter out the scale residue.

**8** Rinse the water reservoir with tap water. Fill the water reservoir up to the MAX indication with tap water and repeat steps 5 and 6.

*Note: Do not refill the water reservoir with used hot water or the used descaling mixture.*

**9** Fill the water reservoir with fresh tap water up to the MAX indication again and repeat steps 5 and 6 once more.

*Note: Always rinse the machine by letting it empty two full water reservoirs.*

**10** Remove the used pod and clean the pod holder after descaling to prevent the sieve in the centre from getting clogged.

### Frost-free storage

After you have flushed the machine for the first time (see chapter 'Before first use'), it may only be used and stored in a frost-free place to prevent damage.

### Replacement

You can order all removable parts from your Philips dealer or a Philips service centre. You can also order them online at [www.philips.com/shop](http://www.philips.com/shop).

### Environment



- Do not throw away the machine with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

### Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at [www.philips.com](http://www.philips.com) or contact the Philips Consumer Care Centre in your country. You find its phone number in the worldwide guarantee leaflet. If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

The purchase of the Philips SENSEO® coffee machine does not exhaust any of the rights of Sara Lee/Douwe Egberts or Philips under any of their patents nor does it confer upon the purchaser a licence under these patents.

## Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the machine. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Solution
The light ring around the on/off button flashes slowly.	You have used the SENSEO® coffee machine at an altitude higher than 2200 metres above sea level. This has caused the water in the machine to start boiling before it has reached the required temperature, which prevents the machine from functioning properly. Switch off the machine and no longer use it at altitudes higher than 2200 metres above sea level.
The CALC light flashes.	<p>You pressed the 1-cup button and the 2-cup button at the same time. This started the descaling cycle. If you did not intend to start the descaling cycle, simply press the on/off button to switch off the machine. The CALC light goes out again. Please note that with this machine you cannot flush the machine by pressing the 1-cup button and the 2-cup button at the same time. To flush the machine, use the 2-cup button (see section 'Flushing the coffee machine' in chapter 'Cleaning the machine').</p> <p>If the CALC light was already on when you pressed the 1-cup button and 2-cup button at the same time, the CALC light does not go out when you switch off the machine. You have to descale the machine first. Follow the instructions in chapter 'Descaling' to perform a correct descaling procedure.</p>
The CALC light does not go out after descaling.	<p>The CALC light does not go out if the descaling procedure has not been performed correctly. To perform the descaling procedure correctly:</p> <p>Make sure you start the descaling cycle by pressing the 1-cup button and the 2-cup button at the same time. See chapter 'Descaling' for a complete description of the descaling procedure.</p> <p>Make sure you do not interrupt the descaling cycle. During the descaling cycle, hot water comes out of the coffee spout at intervals and the machine stops descaling 3 to 4 times to let the descaling mixture act and to heat up again. If you press the on/off button to interrupt this cycle, the CALC light stays on. See chapter 'Descaling' for a complete description of the descaling procedure.</p> <p>Make sure you use four full water reservoirs to complete the descaling procedure: two reservoirs filled with descaling mixture and two reservoirs filled with fresh water. You start the two descaling cycles and the two flushing cycles by pressing the 1-cup button and the 2-cup button at the same time. If you do not complete the descaling procedure, scale residues remain behind in the machine. This causes scale to build up more quickly and may cause permanent and irreparable damage to the machine.</p> <p>Do not switch the machine off during the descale process. If you switch off the machine, you have to restart the whole descaling procedure.</p>

Problem	Solution
The light ring around the on/off button continues to flash rapidly.	<p>Make sure that:</p> <p>the water reservoir is placed properly;</p> <p>there is enough water in the water reservoir (i.e. above the  MIN level if you want to brew 1 cup);</p> <p>the ambient temperature is not lower than 10°C. If it is, the machine does not function properly.</p>
Water leaks from the coffee machine.	<p>Make sure that:</p> <p>the water reservoir has not been filled beyond the MAX level;</p> <p>the sieve in the centre of the pod holder is not clogged. If it is, unclog the sieve by holding the pod holder under a running tap;</p> <p>the coffee pod has been put properly in the centre of the pod holder;</p> <p>the sealing ring has not got stuck under the edge of the water distribution disc (see figure 1 at the beginning of this user manual).</p>
	<p>the water drops on the worktop are not the result of placing or removing the water reservoir or removing used coffee pods.</p> <p>you do not remove the water reservoir when the coffee machine is heating up. This may cause water that normally ends up in the water reservoir to leak out of the machine.</p>
	In all other cases, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.
I cannot take the coffee spout out of the machine.	You can only remove the coffee spout after you have removed the coffee collector.
I cannot open the lid.	<p>A vacuum may have temporarily formed under the lid.</p> <p>Switch off the machine. Pull up the lever as far as it goes and wait 24 hours before you open the lid. You may need to use quite some force.</p>
	<p>Make sure that the sieve in the centre of the pod holder is not clogged. If it is, unclog the sieve by holding the pod holder under a running tap. If necessary, you can use a washing-up brush to unclog the sieve.</p> <p>Make sure you do not move the SENSEO® machine. Moving the machine, placing it outdoors or in a cool or cold environment does not accelerate the unlocking of the lid.</p>
	<p>Do <b>NOT</b> put the SENSEO® machine in the fridge or freezer; as this does not accelerate the unlocking of the lid.</p> <p>If problems continue to occur, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.</p>
The coffee machine produces less coffee than before.	Perhaps the sieve in the centre of the pod holder is clogged. If this is the case, unclog the sieve by rinsing the pod holder under a running tap. Use a washing-up brush to clean the sieve, if necessary.

Problem	Solution
I cannot close the lid properly.	<p>Descale the machine (see chapter 'Descaling').</p> <p>Check if a used coffee pod is sticking to the water distribution disc. If this is the case, remove the used pod.</p>
The machine has been stored in a room that was not frost-free.	<p>Check if you used the correct pod holder. Use 2 pods in combination with the deeper 2-cup pod holder . Use 1 pod in combination with the 1-cup pod holder .</p>
The SENSEO® coffee is not strong enough.	<p>Contact the Philips Consumer Care Centre in your country.</p> <p>Make sure that:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>you have used the correct number of pods and have pressed the right button.</li> <li>Use 1 pod in combination with the 1-cup pod holder  and the 1-cup button .</li> <li>Use 2 pods in combination with the 2-cup pod holder  and the 2-cup button .</li> <li>you have placed the coffee pod(s) properly in the centre of the pod holder, to prevent water from escaping along the edge of the pod(s). When you use two coffee pods on top of each other, make sure that the convex sides of both pods point downwards and press the pods lightly into the pod holder;</li> <li>you have not used the same coffee pod twice by accident;</li> <li>the coffee in the pod is evenly distributed;</li> <li>you select strong coffee with the Strength Select button.</li> </ul> <p>If you prefer a more robust flavour; SENSEO® coffee pods with a stronger blend are available.</p>
The SENSEO® coffee is too strong.	<p>Make sure you select mild coffee with the Strength Select button.</p> <p>If you prefer a milder flavour; SENSEO® coffee pods with a milder blend are available.</p>
The coffee is not hot enough.	<p>Do not use cups that are too large, as they cause the coffee to get cold more quickly. Make sure the cups have a capacity of at least 100ml when you brew strong coffee , 150ml when you brew normal coffee  and 170ml when you brew mild coffee .</p>
Water and steam come out of the bottom of the machine rapidly.	<p>Your SENSEO® machine has a technical malfunction and has drained all water for safety reasons. The machine is blocked and does not function anymore. For assistance, please visit our website <a href="http://www.senseo.com">www.senseo.com</a> or take the machine to a Philips service centre.</p>

## Indholdsfortegnelse

Introduktion	24
Generel beskrivelse	25
Vigtigt	25
Første brug	26
Brygning af SENSEO®-kaffe	28
Rengøring af maskinen	32
Afkalkning (ny procedure)	35
Frostfri opbevaring	37
Udskiftning	38
Miljøhensyn	38
Reklamationsret og service	38
Fejlfinding	38

## Introduktion

Tillykke med dit køb og velkommen til Philips! For at få fuldt udbytte af den support, Philips tilbyder, skal du registrere dit produkt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Få en hel særlig kaffeoplevelse med SENSEO®. Dette enestående system kombinerer Philips' brugervenlige SENSEO®-kaffemaskine med de specialudviklede Merrild SENSEO®-kaffepuder, der giver en fyldig, rund smag med et lækkert skumlag.

Merrild-kaffen i de praktiske SENSEO®-kaffepuder og Philips' nye unikke SENSEO®-brygesystem passer perfekt sammen og sikrer, at den bedste smag og aroma trækkes ud af kaffen.

For at være sikker på at få den fyldige og runde smag, skal du huske følgende:

### Frisk vand

Brug frisk vand hver dag. Hvis du ikke har brugt kaffemaskinen i én dage, skal du skylle den igennem med frisk vand, før du bruger den igen (se afsnittet "Gennemsyrling" under "Rengøring").

### Friske kaffepuder

Benyt SENSEO®-kaffepuderne, der er specielt udviklet af Merrild til din SENSEO®-kaffemaskine, og som giver en fyldig og rund smag. Merrild SENSEO®-kaffepuderne holder sig friske længere, hvis de opbevares i en lufttæt beholder.

Se alle SENSEO®-kaffeblandingerne på [www.senseo.com](http://www.senseo.com).

### En ren maskine med de nye gennemsyrlings- og afkalkningsprocedurer

**Bemærk: Philips har forbedret gennemsyrlings- og afkalkningsprocedurerne. Læs om de nye procedurer i kapitlerne "Rengøring" og "Afkalkning".**

Din Philips SENSEO®-kaffemaskine skal rengøres jævnligt.

- Fjern brugte kaffepuder efter brygning. Hvis en brugt pude efterlades i kaffemaskinen, som derefter ikke bruges i et stykke tid, skal maskinen skylles igennem, inden den bruges igen (se afsnittet "Gennemsyrling" under "Rengøring").

- Hvis kaffemaskinen ikke er blevet brugt i én dage, skal den skyldes igennem med rent vand, før den bruges igen (se afsnittet "Gennemslyning" under "Rengøring").
- SENSEO®-kaffemaskinen skal afkalkes som beskrevet i kapitlet "Afkalkning", når CALC-indikatoren lyser (efter brygning af ca. 400 kopper SENSEO®-kaffe). Du kan også afkalke SENSEO®-kaffemaskinen oftere (hver 3. måned) på samme måde. Afkalkningen tager 20 til 30 minutter. Afbryd ikke afkalkningsprocessen.

### Generel beskrivelse (fig. 1)

- A** Vandtank
- B** Låg til vandtank
- C** Indikator for stærk kaffe
- D** Indikator for normal kaffe
- E** Knap til valg af kaffestyrke
- F** Indikator for mild kaffe
- G** Tætningsring
- H** Vandtilførselsplade
- I** CALC-indikator
- J** 1-kops-knap ▶
- K** On/off-knap med lysende ring
- L** 2-kops-knap ▶▶
- M** Drypbakke
- N** Koprist
- O** Kaffeudløb
- P** DækSEL til kaffeudløb
- Q** Tragt
- R** 2-kops-pudeholder ▶▶
- S** 1-kops-pudeholder ▶

### Vigtigt

Læs denne brugervejledning omhyggeligt igennem, inden maskinen tages i brug, og gem den til eventuel senere brug.

### Fare

- Kom aldrig maskinen ned i vand eller anden væske.

### Advarsel

- Før maskinen tages i brug, skal du kontrollere, om spændingsangivelsen i bunden af maskinen svarer til den lokale netspænding.
- Denne maskine er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske og mentale evner; nedsat følesans eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet vejledt eller instrueret i maskinens anvendelse af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Hold maskinen uden for børns rækkevidde for at sikre, at de ikke kan komme til at lege med den.
- Brug aldrig maskinen, hvis stik, netledning eller selve maskinen er beskadiget.
- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udskiftes af Philips, et autoriseret Philips-serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå enhver risiko.

## Forsigtig

- Reparation og eftersyn af maskinen skal altid foretages på et autoriseret Philips-serviceværksted. Forsøg ikke selv at reparere maskinen, da garantien i så fald bortfalder.
- Kom aldrig almindelig formalet kaffe eller beskadigede kaffepuder i SENSEO®-maskinen, da den vil stoppe til.
- Brug ikke maskinen i kombination med en transformer; da dette kan resultere i en farlig situation.
- Stil altid maskinen på et fladt og stabilt underlag.
- Lad aldrig maskinen køre uden opsyn.
- Brug ikke maskinen steder, der ligger højere end 2.200 meter over havets overflade.
- Maskinen virker ikke ved temperaturer under 10°C.
- Skyl kaffemaskinen igennem med frisk, koldt vand, inden den tages i brug første gang (se afsnittet "Før apparatet tages i brug første gang"). Derved fyldes vandkogerne med vand, hvilket er en betingelse for, at maskinen kan fungere optimalt.
- Brug ikke SENSEO®-maskinen sammen med vandblødgørende midler, der er baseret på natrium.
- Philips tilråder, at du afkalker SENSEO®-maskinen, når CALC-indikatoren viser, at dette er nødvendigt. Hvis maskinen ikke afkalkes rettidigt og efter anvisningerne i kapitlet "Afkalkning", kan det medføre tekniske fejl.
- Afbryd aldrig afkalkningsprocessen.
- Brug aldrig et afkalkningsmiddel, der er baseret på mineralsk syre som f.eks. sovolsyre, saltsyre, sulfaminsyre eller eddikesyre (f.eks. eddike). Disse afkalkningsmidler kan skade din SENSEO®-kaffemaskine.
- Læg aldrig SENSEO®-kaffemaskinen på siden, når den er pakket ud. Den skal altid opbevares i lodret position, også under transport.
- Denne maskine er kun beregnet til normal anvendelse i hjemmet. Den er ikke beregnet til brug i miljøer som personalekökkener i butikker, på kontorer, på gårde eller andre arbejdsplasser. Den er heller ikke beregnet til brug af gæster på hoteller, moteller, bed and breakfasts eller i andre værelser til udlejning.

## Overholdelse af standarder

Denne maskine overholder alle standarder for elektromagnetiske felter (EMF). Ved korrekt anvendelse i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugervejledning er maskinen sikker at anvende, ifølge den videnskabelige viden, der er tilgængelig i dag. Energiforbruget for denne maskine i slukket tilstand er mindre end 1 watt. Det betyder, at maskinen overholder EU-direktivet 2005/32/EC, der angiver de økologiske designkrav for energiforbrugende produkter.

## Første brug

### Udpakning

#### **1** Tag maskinen ud af kassen.

Bemerk: *Sørg for at opbevare 2-kopspudeholderen et sikkert sted. Den er en central del af maskinen.*

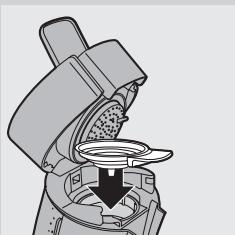
## Gennemskyldning af maskinen for at fyde vandkoger

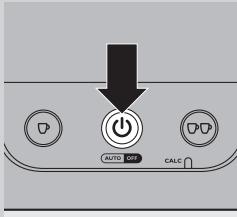


**DER KAN IKKE BRYGGES KAFFE, FØR SENSEO®-KAFFEMASKINEN  
ER GENNEMSKYLTET!**

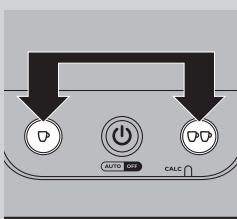
Gennemskyldningsprocessen bevirker, at vandkogerne fyldes med vand.  
Derefter er maskinen klar til brug.  
Skyl maskinen igennem som følger:

- 1** Tag vandtanken af.
  
- 2** Fyld vandtanken med koldt vand op til **MAX**-markeringen, og sæt den tilbage i maskinen.
  
- 3** Sæt vandtanken tilbage.
  
- 4** Sæt en skål (skål kunne rumme mindst 1,5 l) under kaffeudløbsåbningerne til opsamling af vandet.  
*Bemærk: 1-kops-pudeholderen er allerede i maskinen. Lad pudeholderen sidde i maskinen under gennemskyldning.*
  
- 5** Sørg for, at pudeholderen, uden pude eller puder, er på plads.
- 6** Sæt stikket i en stikkontakt med jordforbindelse.





- 7** Tryk på on/off-knappen .
- lysringen rundt om on/off-knappen lyser for at vise, at du skal gennemskylle maskinen.



- 8** For at starte skylingen skal du trykke kort på 1-kops-knappen  og 2-kops-knappen  samtidigt for at starte gennemskylningsprocessen.

Afbryd aldrig skylingsprocessen midt i forløbet, da vandkogerens i så fald ikke fyldes ordentligt.

- lysringen rundt om on/off-knappen begynder at blinke for at vise, at gennemskylningsprocessen er startet. Den tager ca. 1,5 til 2,5 minutter.
- Under gennemskylningsprocessen fyldes vandkogerens automatisk med vand fra vandtanken, og der kommer koldt vand ud af kaffeudløbet. Under gennemskylningsprocessen støjner maskinen mere end under en almindelig bryggeproces.



- Når alt vandet i vandtanken er blevet brugt, er gennemskylningsprocessen færdig, og maskinen slukkes.

- 9** Rengør kaffeudløbet, tragten og pudeholderne med varmt vand og lidt opvaskemiddel, eller vask dem i opvaskemaskinen. Rengør vandtanken grundigt i varmt vand, om nødvendigt med lidt opvaskemiddel, eller i opvaskemaskinen.

**Nu er din Philips SENSEO®-kaffemaskine klar til brug.**

Bemærk: Hvis maskinen ikke fungerer, skal du gentage trin 1 til 8. Du må ikke afbryde skylningscyklussen.



## Brygning af SENSEO®-kaffe

### Tips til den bedste SENSEO®-kvalitet

- Brug friskt vand hver gang.
- Benyt SENSEO®-kaffepuderne, der er specielt udviklet af Merrild til din SENSEO®-kaffemaskine, og som giver en fyldig og rund smag. Merrild SENSEO®-kaffepuderne holder sig friske længere, hvis de opbevares i en lufttæt beholder.
- For at sikre at kaffen altid smager så godt som muligt, er det en god ide at skylle kopholdere, tragt og kaffeudløb med jævne mellemrum.

- SENSEO®-kaffen smager bedst, hvis du rører lidt rundt i den, inden den drikkes.
- Hvis du ikke har brugt kaffemaskinen i et stykke tid, skal du skylle maskinen med friskt vand, før du bruger den igen (se afsnittet "Skyldning af kaffemaskinen" i kapitlet "Rengøring af maskinen").
- Vil du vil lave en til kop SENSEO®-kaffe lidt senere, lader du blot maskinen stå tændt. Maskinen slukker automatisk efter 30 minutter.

### Påfyldning af vandtanken

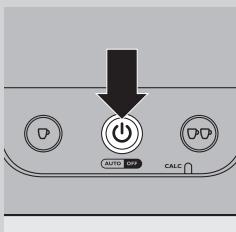


- 1** Fyld vandtanken med koldt vand op til **MAX**-markeringen, og sæt den tilbage i maskinen.

Hæld aldrig mælk, kaffe, varmt eller destilleret vand i vandtanken.

MIN-mærket på vandtanken angiver den mængde vand, der mindst skal bruges til kaffebrygning. Sørg altid for, at vandtanken er fyldt til op over MIN-mærket.

### Sådan tændes maskinen



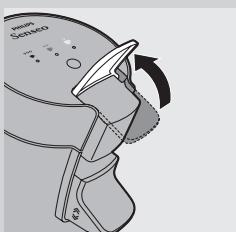
- 1** Sæt stikket i en stikkontakt med jordforbindelse.

- 2** Tryk på on/off-knappen .

- Mens vandet varmes op, blinker lysringen langsomt. Opvarmningen tager ca. 75 sekunder.  
► Kaffemaskinen er klar til brug, når lysringen lyser konstant.

Bemærk: Hvis lysringen blinker hurtigt, indeholder vandtanken ikke nok vand til at brygge en kop kaffe.

### Placering af pudeholderen

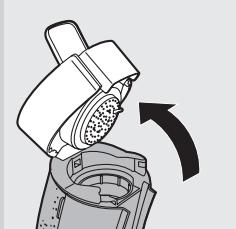


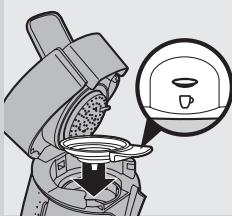
- 1** Frigør låget ved at løfte op i låseklemmen.

- Låget åbnes automatsk.

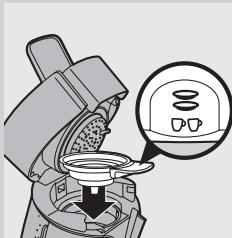
- 2** Læg den ønskede kaffepudeholder i maskinen.

Bemærk: Sørg for, at pudeholderen er ren, og at sien i midten ikke er tilstoppet af f.eks. kaffegrums.





- Hvis du vil lave en enkelt kop SENSEO®-kaffe, skal du lægge 1 kaffepude i 1-kops-pudeholderen ⬇ og trykke på 1-kops-knappen ⬇.



- Hvis du vil lave 2 kopper SENSEO®-kaffe, skal du lægge 2 kaffepuder i den lidt dybere 2-kops-pudeholderen ⬇⬇ og trykke på 2-kops-knappen ⬇⬇.

### Placering af en eller to puder

- 1** SENSEO®-kaffepuden(erne) skal placeres præcis i midten af kaffepudeholderen med den/de buede flade(r) vendende nedad.

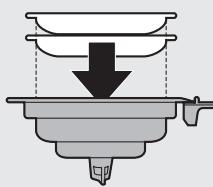
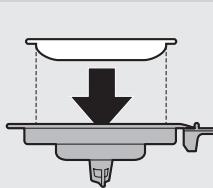
Bemærk: Brug SENSEO®-kaffepuder fra Merrild, som er specielt udviklede til din SENSEO®-kaffemaskine og giver en fyldig og rund smag.

Bemærk: Sørg for, at kaffen i pudnen(erne) er jævnt fordelt, og pres pudnen(erne) let ned i kaffepudeholderen.

Bemærk: Kom aldrig almindelig formalet kaffe eller beskadigede kaffepuder i SENSEO®-maskinen, da den vil stoppe til.

- Læg 1 SENSEO®-kaffepude i 1-kops-pudeholderen ⬇.

- Læg 2 SENSEO®-kaffepuder i 2-kops-pudeholderen ⬇⬇.

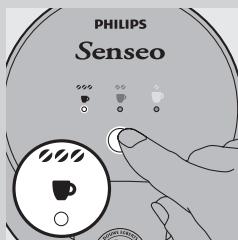


- 2** Luk låget og tryk låseklemmen ned.

Du kan ikke brygge kaffe, hvis låget ikke er korrekt lukket, og lågudløseren ikke er låst. I så fald blinker lysringen rundt om on/off-knappen med mellemrum.

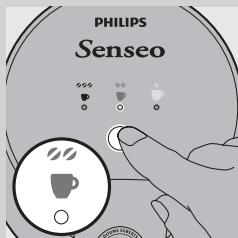


## Vælg den ønskede kaffestyrke

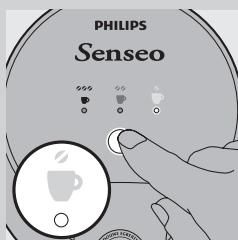


- 1** Vælg den ønskede kaffestyrke (stærk, normal eller mild) ved at trykke på knappen til valg af kaffestyrke. Ved at variere styrken kan du også øge eller mindske mængden af kaffe i koppen.

- Vælg ☵ til en lille kop (60 ml) stærk kaffe.



- Vælg ☶ til en mellemstor kop (125 ml) normal kaffe.



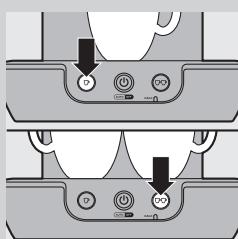
- Vælg ☻ til en stor kop (145 ml) mild kaffe.

## Kaffebrygning



- 1** Stil 1 eller 2 kopper under udløbsåbningerne. Du kan justere højden på kaffeløbene ved at skubbe dem op eller ned.

Bemærk: De kopper, du bruger, bør kunne rumme mindst 100 ml, når du brygger stærk kaffe ☵, 150 ml, når du brygger normal kaffe ☶, og 170 ml, når du brygger mild kaffe ☻. Undlad at bruge for store kopper, da kaffen så bliver hurtigere kald.



- 2** Tryk på knappen for det ønskede antal kopper SENSEO®-kaffe.

- Tryk på 1-kops-knappen ▷ for en enkelt kop kaffe.
- Tryk på 2-kops-knappen ▷▷ for to kopper kaffe.
- **SENSEO®-kaffemaskinen begynder at brygge.**
- Kaffemaskinen tilfører automatisk den optimale vandmængde.
- Bryggeprocessen kan til enhver tid afbrydes ved at trykke på on/off-knappen ⏹. Hvis du efterfølgende tænder for maskinen igen efter at have afbrudt bryggeprocessen, fuldfører maskinen ikke den afbrudte bryggeproces.

Tag aldrig vandtanken af, mens maskinen brygger, da dette vil bevirke, at maskinen tager luft ind. Når det sker, vil den efterfølgende kop kun blive delvist fyldt.

Bemærk: Hvis der ikke kommer kaffe ud af maskinen, har du ikke gennemskyldt maskinen før første brug. Derfor er vandkogerden ikke fyldt. Gennemskyld maskinen som beskrevet i kapitlet "Før apparatet tages i brug", før du begynder at brygge kaffe. Hvis der kun kommer lidt kaffe ud af maskinen, skal maskinen gennemskyldes som beskrevet i afsnittet "Gennemskyldning" under "Rengøring", før du brygger en ny kop kaffe.

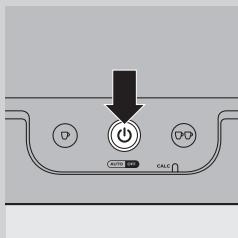
- 3** Fjern kaffepuden(erne) efter brug ved at tage pudeholderen ud af maskinen og tömme den.

Pas på, for der kan stadig være lidt vand/kaffe i kaffepuden(erne).

### Afbrydelse af brygningen

- 1** Tryk på on/off-knappen  for at afbryde brygningen.

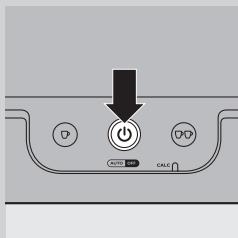
Bemærk: Hvis du tænder maskinen igen, efter du har afbrudt brygningen, fortsætter maskinen ikke den afbrudte brygning.



### Slukker

- 1** Efter brug skal du trykke på on/off-knappen  for at slukke for maskinen.

Bemærk: Hvis du ikke bruger maskinen, slukkes der automatisk for den efter 30 minutter.

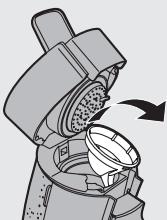


### Rengøring af maskinen

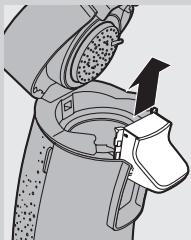
SENSEO®-kaffemaskinen må aldrig kommes ned i vand.

### Rengøring af kaffemaskinen

- 1** Tag altid stikket ud af stikkontakten, inden maskinen rengøres.
- 2** Maskinen rengøres udvendigt med en fugtig klud.

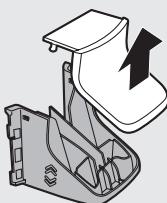


**3** Fjern tragten.



**4** Tag kaffeudløbet ud af maskinen ved at skubbe det op.

Bemærk: Kaffeudløbet kan kun fjernes, hvis tragten er taget af.



**5** Skil kaffeudløbet ad, hvis du vil rengøre det mere grundigt.



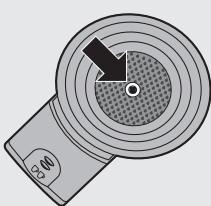
**6** Vask kaffeudløb, tragt og drypbakke i varmt vand eventuelt tilsat lidt opvaskemiddel - eller i opvaskemaskinen.



**7** Hold kopristen i hånden, mens den skylles med varmt vand eventuelt tilsat lidt opvaskemiddel.

Kopristen kan også vaskes i opvaskemaskine.

Tag altid kopristen ud af maskinen, når den skal gøres ren og pas på, da kanten kan være skarp. Kopristen skal derfor behandles forsigtigt.



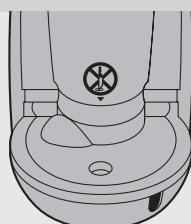
**8 Rengør pudeholderne i varmt vand eventuelt tilsat lidt opvaskemiddel – eller i opvaskemaskinen.**

Kontroller, om sien i midten af pudeholderen er tilstoppet. Er dette tilfældet, fjernes tilstoppelsen ved at skylle pudeholderen under vandhanen. Brug om nødvendigt en opvaskebørste til at rense sien.



**9 Rengør vandtanken med varmt vand eventuelt tilsat lidt opvaskemiddel, eller i opvaskemaskinen.**

Bemærk: Bruger du en opvaskebørste, skal du passe på, at du ikke kommer til at beskadige/ødelægge ventilen i bunden af vandtanken. Tag låget af vandtanken for at gøre rengøringen nemmere.



**10 Rengør maskinens vandindtag med en fugtig klud.**

Brug ikke en genstand med skarpe kanter til at rengøre vandindtaget på maskinen.

**11 Skyl alle delene med rent vand, og sæt dem tilbage i maskinen.**



**12 Rengør vandtilførselspladen med en fugtig klud.**

Vær forsiktig og pas på, at gummi-tætningsringen ikke kommer i klemme under vandtilførselspladen. Sker dette, vil kaffemaskinen løkke vand!

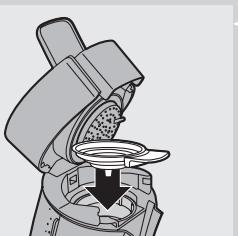
Bemærk: Sørg for ikke at beskadige metaltappen på vandtilførselspladen.

### Skylining af kaffemaskinen

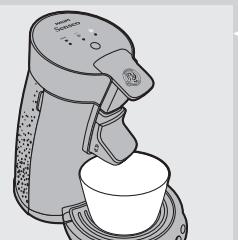
Hvis du ikke har brugt kaffemaskinen i én dage, skal du skylle den igennem med rent vand, før du bruger den igen.

Til gennemsykling af vandkogeren skal du brygge to kopper kogende vand som følger:

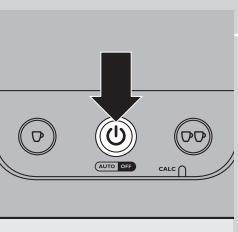
**1 Fyld kaldt vand i vandtanken mindst op til MIN-markeringen , og sæt den tilbage i maskinen.**



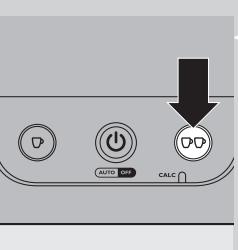
- 2** Sæt 1-kops-pudeholderen Ⓛ eller 2-kops-pudeholderen Ⓛ ⓘ i maskinen uden kaffepude(r).
- 3** Luk låget og tryk låseklemmen ned.



- 4** Sæt to kopper eller en skål under kaffeudløbet for at opsamle vandet.



- 5** Tryk på on/off-knappen Ⓛ.
- ▷ Mens vandet varmes op, blinker lysringen langsomt. Opvarmningen tager ca. 75 sekunder.
  - ▷ Kaffemaskinen er klar til brug, når lysringen lyser konstant.



- 6** Tryk på 2-kops-knappen Ⓛ ⓘ for at brygge to kopper varmt vand.
- 7** Smid vandet ud. Nu er maskinen klar til brug igen.

## Afkalkning (ny procedure)

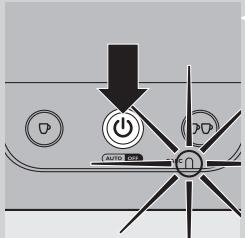
### Tid til afkalkning

- Afkalk SENSEO®-kaffemaskinen som beskrevet nedenfor, når CALC-indikatoren begynder at lyse (når du har brygget ca. 400 kopper SENSEO®-kaffe).

### Hvorfor skal man afkalke

Kalk aflejres inden i maskinen under brug. Det er vigtigt at afkalke SENSEO®-kaffemaskinen mindst hver 3. måned. Gode grunde til at huske afkalkning:

- Det forlænger din SENSEO®-kaffemaskines levetid
- Det sikrer den rette koppængde
- Det sikrer kaffens temperatur



- Maskinen afgiver mindre støj under brygning
- Det forebygger funktionsfejl

Hvis afkalkningen ikke udføres korrekt, vil kalkpartikler blive efterladt i maskinen. Dette gør, at ny kalk hurtigere vil sætte sig fast, og det kan føre til varig og uoprettelig skade på maskinen.

### **Brug det rette afkalkningsmiddel**

Kun afkalkningsmiddel, der er baseret på citronsyre, bør bruges til at afkalke din SENSEO®-maskine. Denne type afkalkningsmiddel afkalker apparatet uden at skade det. Se mængdeforhold under "Afkalkningsprocedure" nedenfor. En afkalkningsblanding kan kun bruges én gang. Efter brug er afkalkningsblandingen ikke længere effektiv.

Vi anbefaler, at du bruger det særlige SENSEO®-afkalkningsmiddel (HD7012, HD7011, HD7006). Besøg vores websted på [www.philips.com](http://www.philips.com) for at få flere oplysninger.

**Brug aldrig et afkalkningsmiddel, der er baseret på mineralsk syre som f.eks. svovlsyre, saltsyre, sulfaminsyre eller eddikesyre (f.eks. eddike).**  
**Disse afkalkningsmidler kan skade din SENSEO®-kaffemaskine.**

### **Afkalkningsprocedure**

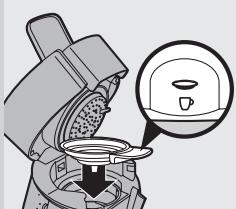
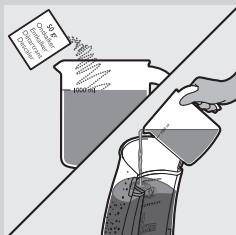
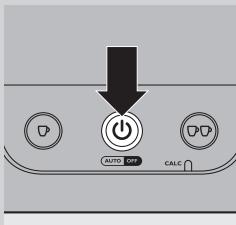
Bemærk: Afkalkningsproceduren for denne maskine er forskellig fra tidligere modeller.

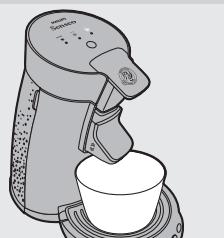
Bemærk: Afkalkningsproceduren består af 2 afkalkningscyklusser og 2 skyllcyklusser. Du må ikke afbryde afkalkningscyklusserne, og du må ikke slukke for maskinen før eller mellem skyllcyklusserne.

- 1 Tryk på on/off-knappen  
D Maskinen er klar, når lysringen lyser konstant.
- 2 Bland 50 gram citronsyre med 1 liter vand. Fyld vandtanken med afkalkningsblandingen, og rør rundt, indtil pulveret er helt opløst.
- 3 Sæt vandtanken tilbage i kaffemaskinen.
- 4 Placer 1-kops-pudeholderen  med en brugt kaffepude i kaffemaskinen. Luk låget, og kontroller, at det er ordentligt lukket.

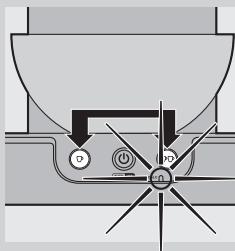
Du kan ikke afkalke maskinen, hvis låget ikke er korrekt lukket, og lågudløseren ikke er låst. I så fald blinker indikatoren med mellemrum.

Bemærk: Læg altid en brugt kaffepude i pudeholderen, når maskinen afkalkes. Puden vil fungere som et "filter", så det undgås, at sien i pudeholderen tilstoppes af kalkpartikler.





- 5** Sæt en skål (skål kunne rumme mindst 1,5 l) under kaffeudløbet til opsamling af blandingen af afkalkningsmiddel og vand.



- 6** Tryk kort på 1-kops-knappen Ø og 2-kops-knappen ØØ samtidigt for at starte afkalkningsprocessen.  
► CALC-indikatoren og lysringen omkring on/off-knappen begynder at blinke for at indikere, at afkalkningscyklussen er begyndt.



- Der kommer varmt vand ud af kaffeudløbet med jævne mellemrum. Under afkalkningsprocessen, stopper maskinen afkalkningen 3 til 4 gange for at lade afkalkningsblandingens virke og for at varme op.

Lad maskinen fuldføre hele afkalkningsprocessen, som tager 4 til 5 minutter. Sluk ikke for maskinen under afkalkningsprocessen!

- Når alt vandet i vandtanken er brugt, er afkalkningsprocessen fuldført. Lysringen rundt om on/off-knappen begynder at blinke hurtigt.

- 7** Gentag afkalkningsprocessen (trin 2 til 6) en gang. Udskift den brugte pude med en anden brugt pude for at filtrere kalken fra.

- 8** Skyl vandbeholderen med vand fra hanen. Fyld vandbeholderen med vand op til MAX-markeringen, og gentag trin 5 og 6.

Bemærk: *Fyld ikke vandbeholderen med varmt vand eller afkalkningsblanding, der har været brugt.*

- 9** Fyld igen vandbeholderen til MAX-markeringen med nyt vand fra hanen, og gentag endnu en gang trin 5 og 6.

Bemærk: *Efterskal altid maskinen ved at lade to fyldte vandbeholderes løbe igennem.*

- 10** Fjern den brugte kaffepude, og rengør pudeholderen efter afkalkning for at undgå, at sien i midten stoppes til.



### Frostfri opbevaring

Når maskinen er blevet gennemskyldt første gang (se kapitlet "Før apparatet tages i brug"), må den kun bruges og opbevares, hvor temperaturen ikke kommer under frysepunktet, for at undgå skader.

**Udskiftning**

Du kan bestille alle aftagelige dele fra din Philips-forhandler eller et Philips Kundecenter. Du kan også bestille dem online på [www.philips.com/shop](http://www.philips.com/shop).

**Miljøhensyn**

- Maskinen må ikke smides ud sammen med det almindelige husholdningsaffald, når den til sin tid kasseres. Aflever den i stedet på en kommunal genbrugsstation. På den måde er du med til at beskytte miljøet.

**Reklamationsret og service**

For alle yderligere oplysninger eller ved eventuelle problemer med apparatet henvises til Philips' hjemmeside på adressen [www.philips.com](http://www.philips.com) eller det lokale Philips Kundecenter. Telefonnummeret findes i vedlagte "Worldwide Guarantee"-folder. Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du kontakte din lokale Philips-forhandler.

Ved køb af Philips SENSEO®-kaffemaskinen afgiver Sara Lee/Merrild eller Philips ingen af deres patentrettigheder – ligesom køber ikke opnår licens i henhold til disse patenter.

**Fejlfinding**

Dette kapitel opsummerer de mest almindelige problemer, du kan støde på ved brug af kaffemaskinen. Hvis du ikke kan løse problemet ved hjælp af nedenstående oplysninger, bedes du kontakte Philips Kundecenter.

Problem	Løsning
Lysringen rundt om on/off-knappen blinker langsomt.	Du har brugt SENSEO®-kaffemaskinen i over 2200 meter over havets overflade. Dette har bevirket, at vandet i kaffemaskinen er begyndt at koge, inden det har nået den ønskede temperatur, hvilket afholder maskinen fra at fungere korrekt. Sluk maskinen, og brug den efterfølgende kun steder, der ligger under 2200 meter over havets overflade.
CALC-indikatoren blinker.	Du trykkede på 1-kops-knappen og 2-kops-knappen samtidig. Det startede afkalkningsprocessen. Hvis du ikke ønskede at starte afkalkningsprocessen, skal du bare trykke på tænd/sluk-knappen for at slukke for maskinen. CALC-indikatoren slukker igen. Bemærk, at med denne maskine kan du ikke gennemskylle maskinen ved at trykke på 1-kops-knappen og 2-kops-knappen samtidig. Hvis du vil gennemskylle maskinen, skal du bruge 2-kops-knappen (se afsnittet "Skylning af kaffemaskinen" i kapitlet "Rengøring af maskinen").
CALC-indikatoren slukker ikke efter afkalkning.	Hvis CALC-indikatoren allerede var tændt, da du trykkede på 1-kops-knappen og 2-kops-knappen samtidig, slukker CALC-indikatoren ikke, når du slukker for maskinen. Du skal først afkalke maskinen. Følg instruktionerne i kapitlet "Afkalkning" for at udføre en korrekt afkalkningsprocedure.
Sørg for at starte afkalkningscyklussen ved at trykke på 1-kops-knappen og 2-kops-knappen samtidig. Se afsnittet "Afkalkning" for at få en komplet beskrivelse af afkalkningsproceduren.	CALC-indikatoren slukker ikke, hvis afkalkningsproceduren ikke er blevet udført korrekt. Sådan udfører du afkalkningsproceduren korrekt:
Sørg for, at du ikke afbryder afkalkningscyklussen. Under afkalkningscyklussen kommer der varmt vand ud af kaffeudløbet med mellemrum, og maskinen stopper afkalkningen 3 til 4 gange for at lade afkalkningsblandingen virke og varme op igen. Hvis du trykker på tænd/sluk-knap for at afbryde denne cyklus, forbliver CALC-indikatoren tændt. Se kapitlet "Afkalkning" for at få en komplet beskrivelse af afkalkningsprocedurer.	Sørg for at bruge fire fulde vandtanke til at fuldføre afkalkningsproceduren: to tanke fyldt med afkalkningsblanding og to tanke fyldt med frisk vand. Du starter de to afkalkningscyklusser og de to skyllycyklusser ved at trykke på 1-kops-knappen og 2-kops-knappen samtidig. Hvis afkalkningen ikke udføres korrekt, vil kalkpartikler blive efterladt i maskinen. Dette gør, at ny kalk hurtigere vil sætte sig fast, og det kan føre til varig og uoprettelig skade på maskinen.
Sluk ikke for maskinen under afkalkningsprocessen. Hvis du slukker for maskinen, skal du genstarte hele afkalkningsproceduren.	
Lysringen rundt om on/off-knappen blinker fortsat hurtigt.	Sørg for, at:
vandtanken er placeret korrekt;	
der er tilstrækkeligt vand i vandtanken (dvs. over □ MIN-markeringen, hvis du skal lave 1 kop);	
rumtemperaturen ikke er lavere end 10°C. Er dette tilfældet, vil maskinen ikke fungere optimalt.	

Problem	Løsning
Der lækker vand fra kaffemaskinen.	Sørg for, at:  vandtanken ikke er fyldt til over MAX-markeringen;  sien i midten af pudeholderen ikke er tilstoppet. Er dette tilfældet, fjernes tilstoppelsen ved at skylle pudeholderen under vandhanen;  kaffepuden er placeret korrekt i midten af pudeholderen;  tætningsringen ikke har sat sig fast under kanten af vandtilførselspladen (se figur 1 forrest i brugervejledningen).  vanddryppene på bordet ikke er blot er forårsaget af at vandtanken er blevet påsat eller flyttet, eller fordi kaffepuderne er blevet fjernet.  du ikke fjerner vandtanken, mens kaffemaskinen varmer op. Dette kan forårsage, at der lækker vand ud af maskinen.  I alle andre tilfælde - kontakt dit lokale Philips Kundecenter.
Jeg kan ikke tage kaffeudløbet ud af maskinen.	Kaffeudløbet kan kun fjernes, hvis trægten er taget af.
Jeg kan ikke åbne låget.	Der er opstået et midlertidigt vakuum under låget.  Sluk for maskinen. Træk låseklemmen op, så langt den kan komme, og vent 24 timer med at åbne låget. Det kan være, at der skal lægges kræfter i.  Sørg for, at sien i midten af pudeholderen ikke er tilstoppet. Er dette tilfældet, fjernes tilstoppelsen ved at skylle pudeholderen under vandhanen. Brug om nødvendigt en opvaskebørste til at fjerne tilstoppelsen.  Sørg for ikke at flytte SENSEO®-maskinen. Man kan ikke fremskynde åbning af låget ved at flytte maskinen, placere den udendørs eller flytte den til kølige omgivelser.  Sæt <b>IKKE</b> SENSEO®-maskinen i køleskabet eller i fryseren – det vil ikke kunne fremskynde åbning af låget.  Hvis der stadig opstår problemer - kontakt dit lokale Philips Kundecenter.
Kaffemaskinen producerer mindre kaffe end normalt.	Måske er sien i midten af pudeholderen tilstoppet. Er dette tilfældet, skylles pudeholderen under vandhanen. Brug om nødvendigt en opvaskebørste eller en nål til at fjerne tilstoppelsen.  Afkalk kaffemaskinen (se afsnittet "Afkalkning").
Jeg kan ikke lukke låget ordentligt.	Kontrollér, om der sidder en brugt kaffepude fast i vandtilførselspladen. Er dette tilfældet, fjernes den.  Kontrollér, om du har benyttet den rigtige pudeholder. Brug 2 puder i den lidt dybere 2-kops-pudeholder . Brug 1 pude i 1-kops-pudeholderen .
Maskinen har været opbevaret i et rum, som ikke var frostfrit.	Kontakt dit lokale Philips Kundecenter.

Problem	Løsning
SENSEO®-kaffen er ikke tilstrækkelig stærk.	<p>Sørg for, at:</p> <p>du har brugt det korrekte antal kaffepuder og trykket på den rigtige knap.      Brug 1 pude sammen med 1-kops-pudeholderen ☕ og 1-kops-knappen ☕.      Brug 2 puder sammen med 2-kops-pudeholderen ☕☕ og 2-kops-knappen ☕☕;</p> <p>kaffepuden(erne) er placeret korrekt i midten af kaffepudeholderen for at undgå, at der løber vand ud over kanterne på pudnen(erne). Når du anvender to kaffepuder oven på hinanden, skal du sørge for, at de buede flader på begge kaffepuder vender nedad, og at de er presset ned i kaffepudeholderen med et let tryk;</p> <p>du ikke har brugt den samme kaffepude to gange ved et uheld;      kaffen i pudnen er jævnt fordelt;</p> <p>du valgte stærk kaffe med knappen til valg af kaffestyrke.</p> <p>Foretrækker du en stærkere smag og aroma, anbefales SENSEO®-kaffepuder med en stærkere blanding.</p>
SENSEO®-kaffen er for stærk.	Kontrollér, at du har valgt kaffe med knappen til valg af kaffestyrke.
Kaffen er ikke tilstrækkelig varm.	Foretrækker du en mildere smag og aroma, anbefales SENSEO®-kaffepuder med en mildere blanding.
Der kommer vand og damp ud fra bunden af maskinen med stor fart.	Din SENSEO®-maskine har en teknisk fejl og skal af sikkerhedsmæssige årsager tømmes for vand. Maskinen er stoppet og fungerer ikke mere. Du kan finde hjælp på vores websted <a href="http://www.senseo.com">www.senseo.com</a> eller tag maskinen med til et Philips Kundecenter.

## Innholdsfortegnelse

Innledning	42
Generell beskrivelse	43
Viktig	43
Første gangs bruk	44
Trakte SENSEO®-kaffe	46
Rengjøre maskinen	51
Avkalkning (ny prosedyre)	54
Frostfri oppbevaring	56
Utskiftning	56
Miljø	56
Garanti og service	56
Feilsøking	56

## Innledning

Gratulerer med kjøpet og velkommen til Philips! Du får best mulig nytte av støtten som Philips tilbyr, hvis du registrerer produktet ditt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Gjør kaffepausene helt spesielle med SENSEO®. Dette unike systemet kombinerer den enkle Philips SENSEO®-kaffemaskinen med Friile SENSEO®-kaffeputer som er spesielt utviklet for kaffemaskinen, og gir deg en fyldig, god kaffe med et deilig skumlag.

Friiles praktiske SENSEO®-kaffeputer og Philips' unike nye SENSEO®-traktesystem er perfekt tilpasset hverandre for å sikre at den aller beste smaken og aromaen trekkes ut av kaffen.

Du bør huske følgende for å være sikker på å få en god og fyldig kaffesmak:

### Friskt vann

Bruk friskt vann hver dag. Hvis du ikke har brukt kaffemaskinen på en dag, må du skylle den med rent vann før du bruker den igjen (se avsnittet **Skylling** i kapittelet **Rengjøring**).

### Ferske kaffeputer

Bruk SENSEO®-kaffeputer som er spesialutviklet av Friile til din SENSEO®-kaffemaskin for en fyldig og rund smak. Friile SENSEO®-kaffeputer holder seg ferske lenger hvis du oppbevarer dem i en lufttett beholder. Oppdag alle SENSEO®-kaffeblandingene som er tilgjengelige, på [www.senseo.com](http://www.senseo.com).

### En ren maskin med de nye prosedyrene for skylling og avkalking

**Merk: Philips har forbedret prosedyrene for skylling og avkalking. Du finner de nye prosedyrene i kapitlene Rengjøring og Avkalking.**

Rengjør og avkalk Philips SENSEO®-kaffemaskinen regelmessig.

- Fjern brukte kaffeputer etter traktingen. Hvis en brukt kaffepute har blitt liggende i maskinen, eller hvis du ikke har brukt maskinen på en stund, må du skylle maskinen før du bruker den igjen (se avsnittet **Skylling** i kapittelet **Rengjøring**).
- Hvis du ikke har brukt kaffemaskinen på en dag, må du skylle maskinen med rent vann før du bruker maskinen igjen (se avsnittet **Skylling** i kapittelet **Rengjøring**).

- Avkalk SENSEO®-kaffemaskinen som beskrevet i avsnittet Avkalking når CALC-lampen lyser (når du har traktet ca. 400 kopper med SENSEO®-kaffe). Du kan også avkalle SENSEO®-kaffemaskinen oftere (hver tredje måned) på samme måte. Avkalking tar 20 til 30 minutter. Ikke avbryt avkalkingsprosessen.

### Generell beskrivelse (fig. 1)

- A** Vannbeholder
- B** Lokk til vannbeholder
- C** Indikator for sterk kaffe
- D** Indikator for vanlig kaffe
- E** Knapp for styrkevalg
- F** Indikator for mild kaffe
- G** Gummipakning
- H** Vannfordelingsplate
- I** CALC-lampe
- J** Knapp for én kopp ☷
- K** Av/på-knapp med lysring
- L** Knapp for to kopper ☷☐
- M** Dryppebrett
- N** Koppebrett
- O** Kaffetut
- P** Deksel på kaffetut
- Q** Kaffesamler
- R** Puteholder for to kopper ☷☐
- S** Puteholder for én kopp ☷

### Viktig

Les denne brukerveileddingen nøye før du bruker maskinen, og ta vare på den for senere referanse.

### Fare

- Senk aldri maskinen ned i vann eller annen væske.

### Advarsel

- Før du kobler til maskinen, må du kontrollere at spenningen som er angitt på undersiden, stemmer overens med nettspenningen.
- Denne maskinen er ikke tiltenkt bruk av personer (inkludert barn) som har nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, unntatt hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av maskinen av en person som er ansvarlig for sikkerheten.
- Pass på at barn er under tilsyn, slik at de ikke leker med maskinen.
- Du må ikke bruke maskinen hvis støpselet, ledningen eller selve maskinen er ødelagt.
- Hvis ledningen er ødelagt, må den alltid skiftes ut av Philips, et servicesenter som er godkjent av Philips, eller lignende kvalifisert personell, slik at man unngår farlige situasjoner.

### Viktig

- Lever alltid maskinen til et servicesenter som er godkjent av Philips for undersøkelse eller reparasjon. Ikke prøv å reparere maskinen selv – det vil føre til at garantien blir ugyldig.

- Bruk aldri vanlig, malt kaffe eller revnede kaffeputer i SENSEO®-maskinen. Da blir maskinen tett.
- Ikke bruk maskinen sammen med en transformator. Da kan det oppstå farlige situasjoner.
- Sett alltid maskinen på et flatt og stabilt underlag.
- Ikke la maskinen stå på uten tilsyn.
- Ikke bruk maskinen på steder som er mer enn 2200 m over havet.
- Maskinen virker ikke ved temperaturer under 10 °C.
- Skyll kaffemaskinen med rent vann før du bruker den for første gang (se avsnittet "Før første gangs bruk"). Da fylles kokeren med vann, noe som er helt avgjørende for at maskinen skal fungere ordentlig.
- Ikke bruk SENSEO®-maskinen sammen med vannmykningsmidler basert på natrium.
- Philips anbefaler på det sterkeste at du avkalker denne SENSEO®-maskinen når CALC-lampen angir at avkalking er påkrevd. Hvis maskinen ikke avkalkes i tide og i henhold til fremgangsmåten som er beskrevet i avsnittet Avkalking, kan det føre til tekniske feil.
- Avbryt aldri avkalkingsprosessen.
- Bruk aldri et avkalkingsmiddel som er basert på mineralsyrer, som svovelsyre, saltsyre, sulfaminsyre og eddiksyre (f.eks. eddik). Disse avkalkingsmidlene kan skade SENSEO®-kaffemaskinen.
- Når du har pakket ut maskinen, må du aldri legge SENSEO®-maskinen på siden. Sørg for at den alltid er i stående posisjon, også under transport.
- Denne maskinen er kun beregnet på vanlig bruk i hjemmet. Den er ikke beregnet på bruk på f.eks. bedriftskjøkken, butikker, kontorer, bondegårder eller andre arbeidsmiljøer. Den er heller ikke beregnet på å brukes av kunder på hoteller, moteller eller i andre typer bomiljøer.

## Overholdelse av standarder

Denne maskinen overholder alle standarder som gjelder for elektromagnetiske felt (EMF). Hvis maskinen håndteres riktig og i samsvar med instruksjonene i denne brukerveiledningen, er det trygt å bruke den ut fra den kunnskapen vi har per dags dato.

Energiforbruket til denne maskinen i avslått modus er mindre en 1 watt. Dette betyr at denne maskinen er i samsvar med EU-direktiv 2005/32/EF, som fastsetter de økologiske kravene til energiforbrukende produkter.

## Første gangs bruk

### Pakke ut

#### **1 Ta maskinen ut av esken.**

*Merk: Sørg for at du oppbevarer puteholderen for to kopper på et trygt sted. Den er en viktig del av maskinen.*

## Skylle maskinen for å fylle kokeren



### DU MÅ SKYLLE SENSEO®-KAFFEMASKINEN FØR DU KAN LAGE KAFFE.

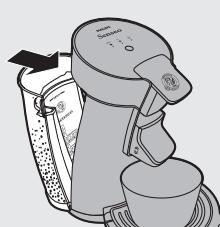
Denne skyllingen gjør at kokeren fylles med vann. Etter dette er kaffemaskinen klar til bruk.

Skyll maskinen på følgende måte:

- 1** Ta av beholderen.
- 2** Fyll vannbeholderen med kaldt vann opp til **MAX**-merket, og sett den tilbake i maskinen.

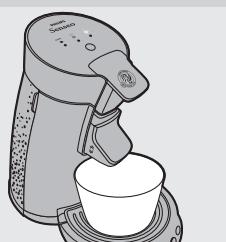


- 3** Sett vannbeholderen tilbake på plass.



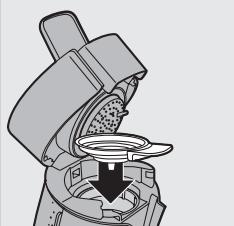
- 4** Sett en skål (som rommer minst 1,5 l) under kaffetutene for å samle opp vannet.

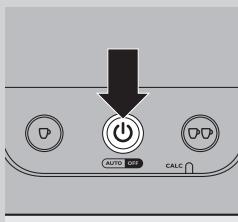
Merk: Puteholderen for én kopp er allerede i maskinen. La puteholderen bli værende i maskinen når du skyller den.



- 5** Kontroller at en puteholder uten pute(r) er på plass.

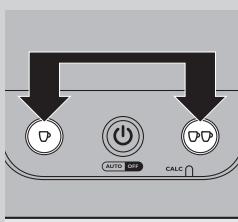
- 6** Sett støpselet i en jordet stikkontakt.





**7** Trykk på av/på-knappen .

► Lysringen rundt av/på-knappen lyser for å indikere at du må skylle maskinen.



**8** Trykk raskt på knappen for én kopp  og knappen for to kopper  samtidig for å starte skyllingen.

Avbryt aldri skyllingen midt under prosessen. Hvis du gjør det, fylles ikke kokeren ordentlig.

► Lysringen rundt av/på-knappen begynner å blinke for å indikere at skyllingen har startet. Skyllingen tar ca. 1,5 til 2,5 minutter.



► Under skyllingen fylles kokeren med vann fra vannbeholderen, og kaldt vann kommer ut av kaffetuten. Under skyllingen støyer maskinen mer enn under en normal traktesyklus.



► Når alt vannet i vannbeholderen er brukt opp, avsluttes skyllingen, og maskinen slås av.

**9** Rengjør kaffetuten, kaffesamleren og puteholderne i varmt vann og oppvaskmiddel eller i oppvaskmaskinen. Rengjør vannbeholderen grundig i varmt vann, og bruk litt oppvaskmiddel eller putt den i oppvaskmaskinen hvis det er nødvendig.

**Nå er Philips SENSEO®-kaffemaskinen klar til bruk.**

*Merk: Hvis maskinen ikke fungerer, gjentar du trinn 1 til 8. Ikke avbryt skyllingen.*

## Trakte SENSEO®-kaffe

### Slik får du den beste SENSEO®-kvaliteten

- Bruk friskt vann hver gang.
- Bruk SENSEO®-kaffeputer som er spesialutviklet av Friele til din SENSEO®-kaffemaskin for en fyldig og rund smak. Friele SENSEO®-kaffeputer holder seg ferske lenger hvis du oppbevarer dem i en lufttett beholder.
- Skyll puteholderne, kaffesamleren og kaffetuten regelmessig for å være sikker på at kaffen alltid smaker optimalt.

- Frielse SENSEO®-kaffe smaker best hvis du rører i den før du drikker den.
- Hvis du ikke har brukt kaffemaskinen på en stund, må du skylle maskinen før du bruker den igjen (se under Skylle kaffemaskinen i avsnittet Rengjøre maskinen) med rent vann før du bruker den igjen.
- Hvis du har tenkt å lage en ny kopp SENSEO®-kaffe senere, kan du bare la maskinen stå på. Maskinen slår seg automatisk av etter 30 minutter.

### Fylle vanntanken

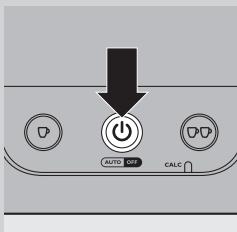


- 1** Fyll vannbeholderen med kaldt vann opp til **MAX**-merket, og sett den tilbake i maskinen.

Hell aldri melk, kaffe, varmt vann eller kullsyreholdig vann i vannbeholderen.

MIN-merket på vannbeholderen indikerer den minste mengden vann som trengs for å trakte kaffe. Fyll alltid vannbeholderen til over MIN-nivået.

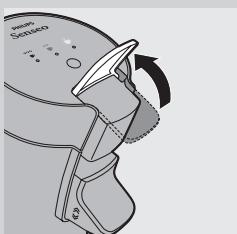
### Slå på maskinen



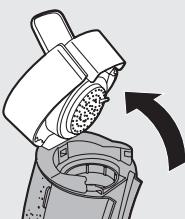
- 1** Sett stopselet i en jordet stikkontakt.
- 2** Trykk på av/på-knappen  $\textcircled{\text{P}}$ .
  - Lysringen blinker sakte mens vannet varmes opp. Oppvarmingen tar ca. 75 sekunder.
  - Kaffemaskinen er klar til bruk når lysringen lyser kontinuerlig.

Merk: *Hvis lysringen blinker raskt, inneholder ikke vannbeholderen nok vann til å trakte én kopp kaffe.*

### Sette på plass en puteholder



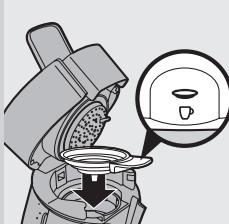
- 1** Løsne lokket ved å bevege hendelen oppover.



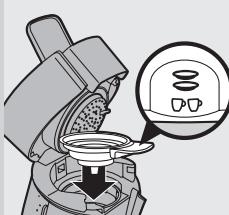
► Lokket åpnes automatisk.

**2** Sett riktig kaffeputeholder inn i maskinen.

Merk: Kontroller at kaffeputeholderen er ren, og at silen i midten ikke er tilstoppet med for eksempel løs kaffegrut.



- Hvis du vil lage én kopp SENSEO®-kaffe, bruker du én kaffepute sammen med holderen for én kopp ☕ og knappen for én kopp ☕.



- Hvis du vil lage to kopper SENSEO-kaffe, bruker du to kaffeputer sammen med den dypere holderen for to kopper ☕☕ og knappen for to kopper ☕☕.

### Plassere én eller to puter

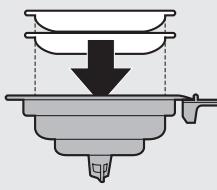
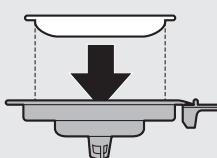
**1** Plasser Friele SENSEO®-kaffeputen(e) midt i holderen med den buede siden ned.

Merk: Bruk SENSEO®-kaffeputer fra Friiele, som er spesielt utviklet for SENSEO®-kaffemaskinen. Da er du sikker på å få en fyldig og rund smak.

Merk: Pass på at kaffen er jevnt fordelt i puten(e), og trykk puten(e) forsiktig ned i holderen.

Merk: Bruk aldri vanlig, malt kaffe eller revnede kaffeputer i SENSEO®-maskinen. Da blir maskinen tett.

- Legg én SENSEO®-kaffepute i holderen for én kopp ☕.
- Legg to SENSEO®-kaffeputer i holderen for to kopper ☕☕.

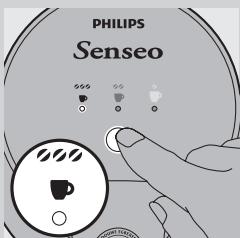




**2 Lukk lokket, og lås hendelen.**

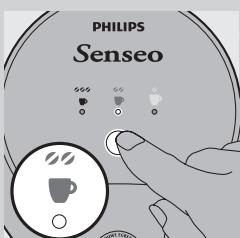
Det er ikke mulig å trakte kaffe når lokket ikke er ordentlig lukket og lokkhendelen ikke er låst. I slike tilfeller blinker lysringen rundt av/på-knappen periodisk.

### Velge ønsket kaffestyrke

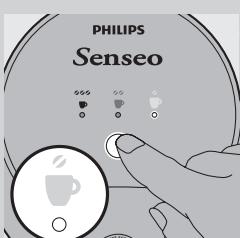


- 1** Velg ønsket kaffestyrke (sterk, vanlig eller mild) ved å trykke på knappen for styrkevalg. Når du varierer styrken, øker eller minker du også mengden kaffe i koppen.

- Velg  for en liten kopp (60 ml) sterk kaffe.

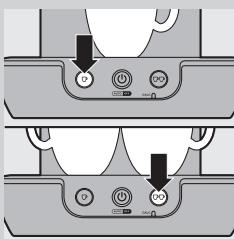
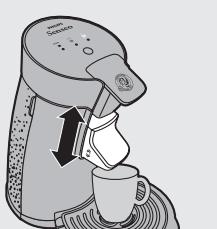


- Velg  for en mellomstor kopp (125 ml) vanlig kaffe.



- Velg  for en stor kopp (145 ml) mild kaffe.

## Trakte kaffe



- 1** Plasser én eller to kopper under tuten(e). Du kan justere høyden på kaffetuten ved å skyve den oppover eller nedover.

Merk: Koppene du bruker bør romme minst 100 ml når du trakter sterk kaffe ☹, 150 ml når du trakter vanlig kaffe ☺ og 170 ml når du trakter mild kaffe ☻. Ikke bruk kopper som er for store. Det gjør at kaffen blir raskere kald.

- 2** Trykk på knappen med det antallet kopper med SENSEO®-kaffe du vil trakte.

- Trykk på knappen for én kopp ☼ for én kopp.
- Trykk på knappen for to kopper ☼☼ for to kopper.
- **SENSEO®-kaffemaskinen begynner å trakte.**
- Maskinen tilfører automatisk riktig mengde vann.
- Du kan når som helst avbryte traktingen ved å trykke på av/på-knappen ⏪. Traktingen blir ikke fullført hvis du slår maskinen på igjen etter å ha avbrutt trakteprosessen.

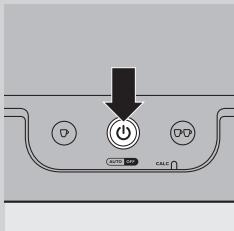
Ikke fjern vannbeholderen mens traktingen er i gang. Det fører til at maskinen trekker inn luft. Hvis dette skjer, blir neste kopp bare delvis fylt.

Merk: *Hvis det ikke kommer noe kaffe ut av maskinen, har du ikke skylt maskinen før første gangs bruk. Som en følge av dette er ikke kokeren fylt. Skyll maskinen som beskrevet i kapittelet "Før første gangs bruk" før du begynner å trakte kaffe. Hvis det bare kommer en liten mengde kaffe ut av maskinen, må du skylle maskinen som beskrevet i avsnittet Skylling i kapittelet Rengjøring, før du trakter enda en kopp kaffe.*

- 3** Fjern kaffeputen(e) etter bruk ved å løfte holderen ut av maskinen og tømme den.

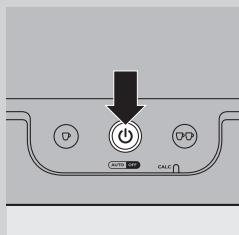
Vær forsiktig når du gjør dette, for det kan fortsatt være litt vann/kaffe på kaffeputen(e).

## Avbryte trakteprosessen



- 1** Trykk på av/på-knappen ⏪ for å avbryte trakteprosessen.

Merk: *Hvis du slår på maskinen igjen etter å ha avbrutt trakteprosessen, fullfører ikke maskinen den avbrutte traktesyklusen.*

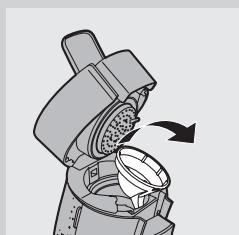
**Slår av**

- 1** Trykk på av/på-knappen  for å slå av maskinen etter bruk.

Merk: Hvis du ikke bruker maskinen, slår den seg automatisk av etter 30 minutter.

**Rengjøre maskinen**

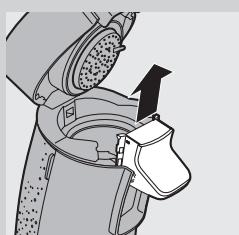
Senk aldri SENSEO®-kaffemaskinen ned i vann.

**Rengjøre kaffemaskinen**

- 1** Trekk alltid ut stopselet før du rengjør maskinen.

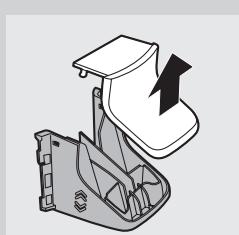
- 2** Rengjør utsiden av maskinen med en fuktig klut.

- 3** Ta bort kaffesamleren.

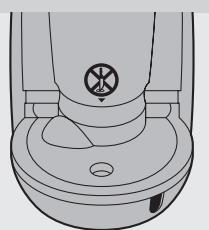
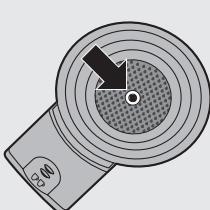
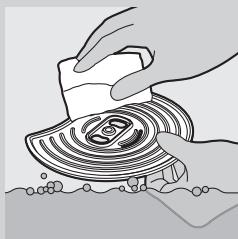


- 4** Ta kaffetuten ut av maskinen ved å skyve den oppover.

Merk: Du kan bare ta av kaffetuten etter at du har fjernet kaffesamleren.



- 5** Ta fra hverandre kaffetuten hvis du vil rengjøre den grundigere.



**6** Rengjør kaffetuten, kaffesamleren og dryppebrettet i varmt vann, om nødvendig med litt flytende oppvaskmiddel, eller vask dem i oppvaskmaskinen.

**7** Hold koppebrettet i hånden mens du rengjør det med varmt vann. Om nødvendig bruker du litt flytende oppvaskmiddel. Dryppebrettet kan også vaskes i oppvaskmaskinen.

Ta alltid koppebrettet av maskinen for å rengjøre det fordi det har skarpe kanter og må behandles riktig. Behandle det alltid forsiktig.

**8** Rengjør kaffeputeholderne i varmt vann, om nødvendig med litt flytende oppvaskmiddel, eller vask dem i oppvaskmaskinen.

Se om silen i midten av kaffeputeholderen er tilstoppet. Hvis det er tilfellet, renser du silen ved å skylle kaffeputeholderen under rennende vann. Bruk eventuelt en oppvaskbørste til å rengjøre silen.

**9** Rengjør vannbeholderen i varmt vann, om nødvendig med litt flytende oppvaskmiddel eller i oppvaskmaskinen.

*Merk: Hvis du bruker oppvaskbørste, må du være forsiktig, slik at du ikke skader ventilen i bunnen av vannbeholderen. Ta av lokket til vannbeholderen så det blir lettere å rengjøre den.*

**10** Rengjør vanninntaket på maskinen med en fuktig klut.

Ikke bruk gjenstander med skarpe kanter til å rengjøre vanninntaket på maskinen.

**11** Skyll delene med rent vann, og sett dem tilbake i maskinen.



## 12 Rengjør vannfordelingsplaten med en fuktig klut.

Vær forsiktig når du gjør dette. Sørg for at gummipakningen ikke setter seg fast under kanten på vannfordelingsplaten. Hvis det skjer, begynner maskinen å lekke.

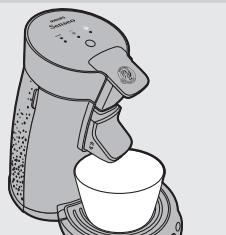
*Merk: Vær forsiktig så du ikke skader metalltappen på vannfordelingsplaten.*

## Skylle kaffemaskinen

Hvis du ikke har brukt kaffemaskinen på en dag, må du skylle den med rent vann før du bruker den igjen.

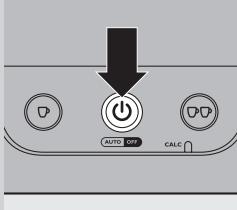
Du skyller kokeren ved å trakte to kopper med varmt vann på følgende måte:

- 1 Fyll vannbeholderen med kaldt vann opp til MIN-nivået eller mer, og sett den tilbake på maskinen.
- 2 Sett kaffeputeholderen for én kopp ☑ eller to kopper ☑ i maskinen uten pute(r).
- 3 Lukk lokket, og lås hendelen.
- 4 Sett to kopper eller en skål under kaffetuten for å samle opp vannet.



## 5 Trykk på av/på-knappen ⏪.

- Lysringen blinker sakte mens vannet varmes opp. Oppvarmingen tar ca. 75 sekunder.
- Kaffemaskinen er klar til bruk når lysringen lyser kontinuerlig.

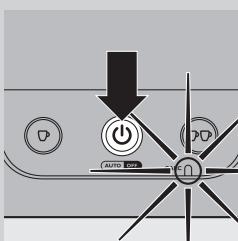


## 6 Trykk på knappen for to kopper ☑ for å trakte to kopper med varmt vann.

- 7 Hell ut dette vannet. Nå er maskinen klar til bruk igjen.



## Avkalking (ny prosedyre)



### Når skal du avkalke

- Foreta avkalking av SENSEO-kaffemaskinen som beskrevet nedenfor, når CALC-lampen lyser (når du har traktet ca. 400 kopper SENSEO-kaffe).

### Hvorfor må du avkalke

Det bygger seg opp kalk inne i maskinen når den brukes. Det er viktig å avkalke SENSEO®-kaffemaskinen minst hver tredje måned. Grunnene til det er følgende:

- Det forlenger levetiden til SENSEO®-kaffemaskinen.
- Det sikrer maksimalt koppvolum.
- Det sikrer maksimal kaffetemperatur.
- Maskinen lager mindre lyd under traktingen.
- Det forhindrer feil.

Hvis avkalkingsprosedyren ikke utføres riktig, blir det igjen kalkavleiringer i maskinen. Dette fører til raskere avleiringer av kalk, og det kan forårsake permanent og uopprettelig skade på maskinen.

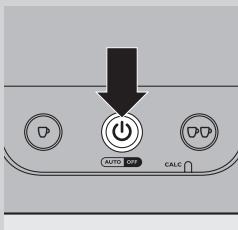
### Bruk riktig avkalkingsmiddel

Det er bare avkalkingsmidler som er basert på sitronsyre, som skal brukes til avkalking av SENSEO®-maskinen. Denne typen avkalkingsmiddel avkalker maskinen uten å skade den. Se avsnittet Avkalking nedenfor for riktig mengde. Hver avkalkingsblanding kan bare brukes én gang. Etter bruk er ikke avkalkingsblandingen aktiv lengre.

Vi anbefaler at du bruker et spesielt SENSEO®-avkalkingsmiddel (HD7012, HD7011, HD7006). Hvis du vil ha mer informasjon om dette avkalkingsmiddelet, kan du gå til webområdet [www.philips.com](http://www.philips.com).

**Bruk aldri et avkalkingsmiddel som er basert på mineralsyrer, som svovelsyre, saltsyre, sulfaminsyre og eddiksyre (f.eks. eddik). Disse avkalkingsmidlene kan skade SENSEO®-kaffemaskinen.**

### Avkalkingsprosedyre



Merk: Avkalkingsprosedyren til denne maskinen varierer fra den til tidligere modeller.

Merk: Avkalkingsprosedyren består av to avkalkinger og to skyllinger. Ikke avbryt avkalkingen, og ikke slå av maskinen før eller mellom skyllingene.

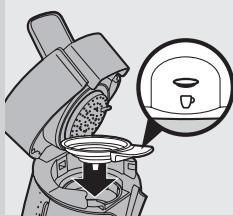
#### 1 Trykk på av/på-knappen

► Maskinen er klar til bruk når lysringen lyser kontinuerlig.

#### 2 Bland 50 gram sitronsyre med 1 liter vann. Fyll vannbeholderen med avkalkingsblandingen. Rør til pulvertet er fullstendig oppløst.

#### 3 Sett vannbeholderen tilbake på kaffemaskinen.

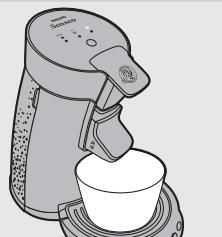




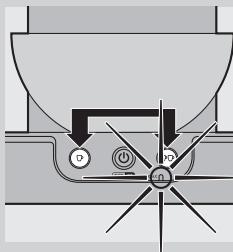
- 4** Plasser puteholderen for én kopp Ø med en brukte kaffepute i den, i kaffemaskinen. Lukk lokket og kontroller at det er ordenlig lukket.

**Det er ikke mulig å avkalke maskinen når lokket ikke er ordentlig lukket og lokkhendelen ikke er låst. I slike tilfeller blinker indikatorlampen periodisk.**

**Merk:** Bruk alltid en brukte kaffepute i puteholderen når du avkalker maskinen. Denne puten vil fungere som et filter for å unngå at silen eller hullet i puteholderen tettes med kalkrester.



- 5** Sett en bolle som rommer minst 1,5 liter under tuten for å samle opp avkalkingsblandingen.



- 6** Trykk raskt på knappen for én kopp Ø og på knappen for to kopper ØØ samtidig for å starte avkalkingen.

► CALC-lampen og lysringen rundt av/på-knappen begynner å blinke for å indikere at avkalkingen har startet.



- Det kommer varmt vann ut av kaffetuten periodevis. Under avkalkingen stanser maskinen avkalkingen tre til fire ganger for å la avkalkingsblandingen godgjøre seg og varmes opp.

**La maskinen fullføre hele avkalkingen, som tar 4 til 5 minutter. Ikke slå av maskinen under avkalkingen.**

► Når alt vannet i vannbeholderen er brukt opp, er avkalkingen fullført. Lysringen rundt av/på-knappen begynner å blinke raskt.

- 7** Gjenta avkalkingsprosedyren (trinnene 2 til 6) én gang. Bytt den brukte puten med en annen brukt pute for å filtrere ut kalkrestene.

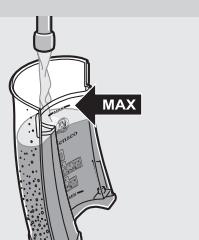
- 8** Skyll vannbeholderen med vann fra springen. Fyll vannbeholderen til MAX-merket med vann fra springen, og gjenta trinnene 5 og 6.

**Merk:** Ikke fyll vannbeholderen med brukte varmt vann eller den brukte avkalkingsblandingen.

- 9** Fyll vannbeholderen opp til MAX-merket med nytt vann fra springen igjen, og gjenta trinnene 5 og 6 en gang til.

**Merk:** Skyll alltid maskinen ved å la den tømme to fulle vannbeholdere.

- 10** Fjern den brukte puten, og rengjør puteholderen etter avkalking for å forhindre at silen i midten blir tett.



## Frostfri oppbevaring

Når du har skilt maskinen for første gang (se kapittelet "Før første gangs bruk"), kan den bare brukes og oppbevares på et frostfritt sted for å forhindre skade.

## Utskiftning

Du kan bestille alle avtakbare deler fra Philips-forhandleren eller et Philips-servicesenter. Du kan også bestille dem på Internett på [www.philips.com/shop](http://www.philips.com/shop).

## Miljø



- Ikke kast maskinen som restavfall når den ikke kan brukes lenger. Lever den inn til en gjenvinningsstasjon. Ved å gjøre dette bidrar du til å ta vare på miljøet.

## Garanti og service

Hvis du trenger service eller informasjon, eller hvis du har et problem, kan du gå til nettsidene til Philips på [www.philips.com](http://www.philips.com). Du kan også ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor. Du finner telefonnummeret i garantiheftet. Hvis det ikke finnes noen forbrukertjeneste i nærheten, kan du kontakte din lokale Philips-forhandler.

Kjøp av Philips SENSEO®-kaffemaskinen medfører ingen overdragelse av noen rettigheter som innehas av Sara Lee / Friele eller Philips, under noen patenter, og kjøper tildeles heller ingen lisens i henhold til disse patentene.

## Feilsøking

Dette avsnittet oppsummerer de vanligste problemene som kan oppstå med maskinen. Hvis du ikke klarer å løse problemet med informasjonen nedenfor, kan du ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor.

### Problem

Lysringen rundt av/på-knappen blinker sakte.

### Løsning

Du har brukt SENSEO®-kaffemaskinen på et sted som ligger høyere enn 2200 meter over havet. Vannet i maskinen har derfor begynt å koke før det har nådd riktig temperatur. Dette har ført til at maskinen ikke har fungert som den skal. Slå av maskinen, og ikke bruk den på steder over 2200 meter over havet.

Problem	Løsning
CALC-lampen blinker.	Du trykket på knappen for én kopp og knappen for to kopper samtidig. Dette startet avkalkingen. Hvis du ikke har tenkt til å starte avkalkingen, trykker du bare på av/på-knappen for å slå av maskinen. CALC-lampen slukkes deretter igjen. Vær oppmerksom på at du med denne maskinen ikke kan skylle maskinen ved å trykke på knappen for én kopp og knappen for to kopper samtidig. Hvis du vil skylle maskinen, bruker du knappen for to kopper (se under Skylle kaffemaskinen i avsnittet Rengjøre maskinen).
	Hvis CALC-lampen allerede lyste da du trykket på knappen for én kopp og knappen for to kopper samtidig, vil CALC-lampen ikke slukkes når du slår av maskinen. Du må avkalle maskinen først. Følg instruksjonene i avsnittet Avkalking for å gjennomføre en riktig avkalkingsprosedyre.
CALC-lampen slukkes ikke etter avkalking.	CALC-lampen slukkes ikke hvis avkalkingsprosedyren ikke ble gjennomført på riktig måte. Slik gjennomfører du avkalkingsprosedyren på riktig måte:
	Kontroller at du starter avkalkingsprosedyren ved å trykke på knappen for én kopp og knappen for to kopper samtidig. Se avsnittet Avkalking for å få en full beskrivelse av avkalkingsprosedyren.
	Kontroller at du ikke avbryter avkalkingen. Under avkalkingen kommer det varmt vann ut av kaffetuten periodevis, og maskinen stanser avkalkingen tre til fire ganger for å la avkalkingsblandinga reagere og varme seg opp igjen. Hvis du trykker på av/på-knappen for å avbryte avkalkingen, fortsetter CALC-lampen å lyse. Se avsnittet Avkalking for å få en full beskrivelse av avkalkingsprosedyren.
	Sørg for at du bruker fire fulle vannbeholdere for å fullføre avkalkingsprosedyren: to beholdere som er fylt med avkalkingsblanding, og to beholdere som er fylt med friskt vann. Du starter de to avkalkingene og de to skyllingene ved å trykke på knappen for én kopp og knappen for to kopper samtidig. Hvis du ikke fullfører avkalkingsprosedyren, blir det igjen kalkavleiringer i maskinen. Dette fører til raskere avleiringer av kalk, og det kan forårsake permanent og opprettelig skade på maskinen.
	Ikke slå av maskinen under avkalkingen. Hvis du slår av maskinen, må du starte hele avkalkingsprosedyren på nytt.
Lysringen rundt av/på-knappen fortsetter å blinke raskt.	Kontroller at:
	vannbeholderen er riktig plassert
	det er nok vann i vanntanken (dvs. over ▷ MIN-nivået hvis du vil lage én kopp).
	romtemperaturen ikke er lavere enn 10 °C. Hvis den er det, vil ikke maskinen fungere ordentlig.
Det lekker vann fra kaffemaskinen.	Kontroller at:
	vannbeholderen ikke er fylt over MAX-nivået

Problem	Løsning
	silen i midten av puteholderen ikke er tilstoppet. Hvis den er det, må du fjerne tilstoppelsen ved å holde puteholderen under rennende vann kaffeputen er satt inn riktig i midten av holderen
	tetningsringen ikke har festet seg under kanten på vannfordelingsplaten (se figur 1 i begynnelsen av denne brukerhåndboken).
	vanndråper på arbeidsflaten ikke stammer fra at vannbeholderen ble satt dit eller fjernet eller fjerning av brukte kaffeputer
	du ikke fjerner vannbeholderen når kaffemaskinen varmes opp. Dette kan føre til at vann som normalt ender opp i vannbeholderen, lekker ut av maskinen
	I alle andre tilfeller tar du kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor.
Jeg kan ikke ta kaffetuten ut av maskinen.	Du kan bare ta av kaffetuten etter at du har fjernet kaffesamleren.
Jeg kan ikke åpne lokket.	Det kan ha dannet seg vakuum under lokket.  Slå av maskinen. Trekk hendelen så langt opp som det lar seg gjøre, og vent i 24 timer før du åpner lokket. Det kan være at du må bruke forholdsvis mye kraft.  Kontroller at silen i midten av kaffeputeholderen ikke er tett. Hvis den er det, rengjør du silen ved å holde kaffeputeholderen under rennende vann. Du kan eventuelt bruke en oppvaskbørste for å rense silen.  Ikke flytt på SENSEO®-maskinen. Hvis du flytter maskinen, plasserer den utendørs eller i avkjølte eller kalde omgivelser, blir det ikke enklere å åpne lokket.  <b>IKKE</b> sett SENSEO®-maskinen i kjøleskapet eller fryseren. Dette vil ikke gjøre det enklere å åpne lokket.  Hvis problemene vedvarer, tar du kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor.
Maskinen lager mindre kaffe enn den gjorde før.	Det kan hende at silen i midten av kaffeputeholderen er tilstoppet. Hvis det er tilfellet, renser du silen ved å skylle kaffeputeholderen under rennende vann. Bruk eventuelt en oppvaskbørste til å rengjøre silen.  Avkalk maskinen (se avsnittet "Avkalking").
Jeg kan ikke lukke lokket ordentlig.	Kontroller om det sitter fast en brukt kaffepute på vannfordelingsplaten. Hvis det er tilfellet, fjerner du den brukte puten.  Kontroller om du bruker riktig puteholder. Bruk to puter sammen med den dypere holderen for to puter ØØ. Bruk én pute sammen med holderen for én pute Ø.
Maskinen er blitt oppbevart i et rom som ikke har vært frostfritt.	Ta kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor.

Problem	Løsning
SENSEO®-kaffen er ikke sterkt nok.	Kontroller at:  du har brukt riktig antall kaffeputer, og at du har trykket på riktig knapp. Bruk én kaffepute med holderen for én kopp ☕ og knappen for én kopp ☕. Bruk to kaffeputer med holderen for to kopper ☕☕ og knappen for to kopper ☕☕.  kaffeputen(e) er plassert riktig midt i puteholderen, for å forhindre at vannet drypper over kanten av puten(e). Når du bruker to kaffeputer oppå hverandre, må du sørge for at begge putene ligger med den buede siden ned, og at du trykker putene lett ned i holderen.
	du ikke har brukt den samme puten to ganger kaffen i puten er jevnt fordelt.
	du velger sterkt kaffe med knappen for styrkevalg. Hvis du foretrekker en sterkere smak, kan du bruke Friele SENSEO®-kaffeputer med en sterkere blanding.
Friile SENSEO®-kaffen er for sterkt.	Kontroller at du velger mild kaffe med knappen for styrkevalg.  Hvis du foretrekker en mildere smak, kan du bruke Friiele SENSEO®-kaffeputer med en mildere blanding.
Kaffen er ikke varm nok.	Ikke bruk kopper som er for store. Det gjør at kaffen blir raskere kald. Sørg for at koppene rommer minst 100 ml når du trakter sterkt kaffe ☕, 150 ml når du trakter vanlig kaffe ☕ og 170 ml når du trakter mild kaffe ☕.
Vann og damp kommer raskt ut av bunnen av maskinen.	SENSEO®-maskinen har en teknisk feil, og har tappet ut alt vannet av sikkerhetsgrunner. Maskinen er blokkert, og fungerer ikke lenger. Hvis du trenger hjelp, kan du gå til Internett-sidene våre på <a href="http://www.senseo.com">www.senseo.com</a> , eller ta maskinen til et Philips-servicesenter.







[www.philips.com](http://www.philips.com)

 100% recycled paper  
 100% papier recyclé

4222.200.0451.2